

مختصر صفة الصلاة

د لمانحہ لنډه طريقه

ليکنه:

أ.د. أحمد بن محمد الخليل

د لوړو زده کړو استاد/د شرعياتو خانگه/قصيم پوهنتون

بسم الله الرحمن الرحيم

سريزه

الحمد لله رب العالمين، وصلی الله وسلم على نبينا محمد، وعلى آله، وصحبه أجمعين.

أما بعد:

ما چي د (لمانحه طريقه) په نامه كوم كتاب ليكلي، په دې كې مې د فقهاوو اقوال، دلائل او مناقشي ذكر كړي، بيا مې د هرې مسألي په اړه راجح قول ذكر كړی، په خانگري توگه هغه چې زما په نظر د نصوصو «قرآن او حديث» سره ډېر نږدې او موافق بنكاره شوی دی. ځينو درنو ملگرو راته مشوره راكړه چې له ياد شوي كتاب نه د لمانحه طريقه مختصره كړم او په روان عبارت او عام فهمه انداز كې د لمانحه كيفيت بيان كړم، پرته له دې چې د فقهاوو اقوال او مناقشي ورسره ذكر شي، يعني په دې مختصر كې يوازې په غوره او احاديثو ته نږدې اقوالو باندې اكتفاء وكړم او بس.

د دوستانو دا مشوره راته مناسبه او گټوره بنكاره شوه، نو له دې كبله مې دا مختصر وليكه، هڅه مې دا كړې ده چې په روان او ساده انداز يې تاسې لوستونكو ته ډالۍ كړم.

له الله تعالى څخه اميد لرم چې دغه مختصره هڅه گټوره وگرځوي او پخپل دربار كې يې قبوله كړي، بېشكه الله تعالى جواد او كريم ذات دی.

ليكنه: أحمد بن محمد الخليل

23/ صفر 1440/ هجري

د لمانځه طريقه زده کول ضروري ده

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رجلا دخل المسجد، ورسول الله صلى الله عليه وسلم جالس في ناحية المسجد، فصلى ثم جاء فسلم عليه فقال له رسول الله صلى الله عليه وسلم: "وعليك السلام، ارجع فصل فإنك لم تصل". فرجع فصلى ثم جاء فسلم، فقال: "وعليك السلام ارجع فصل فإنك لم تصل". فقال في الثانية، أو في التي بعدها: علمني يارسول الله، فقال: "إذا قمت إلى الصلاة فأسبغ الوضوء، ثم استقبل القبلة فكبر، ثم اقرأ بما تيسر معك من القرآن، ثم اركع حتى تطمئن راکعاً، ثم ارفع حتى تستوي قائماً، ثم اسجد حتى تطمئن ساجداً، ثم ارفع حتى تطمئن جالساً ثم اسجد حتى تطمئن ساجداً، ثم ارفع حتى تطمئن جالساً، ثم افعل ذلك في صلاتك كلها". (متفق عليه).

ژباړه: له ابو هريره رضي الله عنه نه روايت دی، چې يو سړی جومات ته ننوت په داسې حال کې چې رسول الله صلى الله عليه وسلم د جومات په يو طرف کې ناست ؤ، هغه چې لمونځ وکړ نو راغی سلام يې واچاوه، نبي عليه الصلاة والسلام ورته د سلام ځواب ورکړ او ورته ويې فرمايل: لاړشه لمونځ وکړه تا لمونځ نه دی کړی! سړی واپس شو لمونځ يې وکړ او بيا راغی، سلام يې واچاوه، رسول الله صلى الله عليه وسلم د سلام ځواب ورکړ، ورته ويې فرمايل: لاړ شه لمونځ وکړه تا لمونځ نه دی کړی، نو دغه سړي په دويم يا درېيم ځل ورته عرض وکړ: ای د الله رسوله! ته يې راته وبنایه! نبي کریم صلى الله عليه وسلم ورته وفرمايل: کله چې د لمانځه اراده وکړي، نو په بڼه شان اودس وکړه، بيا د قبلي په لور مخ کړه او تکبير (الله اکبر) ووايه، بيا د قرآن کریم هغه برخه ولوله کومه چې درته آسانه وي، بيا په اطمینان سره رکوع وکړه (بیره مه کوه)، بيا پورته شه او برابر ودرېره، بيا په آرام سره سجده وکړه، بيا له سجدي څخه ووروسته په آرام سره کښېنه، بيا دوهمه سجده په آرام سره وکړه او بيا خپل ټول لمونځ (رکعتونه) په همدغه شان سره ادا کړه. متفق عليه

لمانځه ته چمتوالی:

◊ اودس:

* کله چې مسلمان د لمانځه اراده وکړي نو اودس کول ورته واجب دي.

الله تعالی فرمایي: (يا أيها الذين آمنوا إذا قمتم إلى الصلاة فاغسلوا وجوهكم وأيديكم إلى المرافق وامسحوا برءوسكم وأرجلكم إلى الكعبين وإن كنتم جنباً فاطهروا وإن كنتم مرضى أو

على سفر أو جاء أحد منكم من الغائط أو لامستم النساء فلم تجدوا ماء فتيمموا صعيدا طيبا فامسحوا بوجوهكم وأيديكم منه ما يريد الله ليجعل عليكم من حرج ولكن يريد ليطهركم وليتم نعمته عليكم لعلكم تشكرون). [المائدة:6]

ژباړه: ای مومنانو! کله چې تاسې لمانځه ته پاڅېږئ نو ووينځئ خپل مخونه او لاسونه سره د ځنگلو او مسحه وکړئ په خپلو سرونو باندې او ووينځئ خپلې پښې سره د گټکيوو (بننگرو) که چيرته دجنابت په حالت کې وئ، نو ځان پاک کړئ – په غسل کولو سره، که چيرته بيمار (ناروغ) او يا په سفر وئ يا مو ډک اودس ماتې وکړ يا مو بنځي سره کوروالی وکړ او اوبه مو ونه ميندلي، نو په پاکه خاوره تيمم ووهئ، او په دې خاوره خپل مخونه او لاسونه مسحه کړئ، الله تعالى ستاسې تکليفول نه غواړي، بلکې ستاسې پاکول غواړي، او پر تاسې خپل نعمت پوره کول غواړي د دې لپاره چې تاسې د الله شکر ادا کړئ. (مائدة: ۶)

* څلور واړه مذهبونه په دې متفق دي چې د هر لمانځه له پاره اودس تازه کول مستحب دي.

د اودس تازه کولو مطلب دا دی: چې سړی په اوداسه کې وي او بيا اودس وکړي، له نبي کریم صلی الله علیه وسلم نه په صحيح سند سره ثابت دي چې هغه صلی الله علیه وسلم به هر لمانځه ته اودس کولو.

اودس تازه کول مستحب دي خو په شرط کې يې د فقهاوو درې قوله دي. صحيح او غوره قول دا دی: چې اودس تازه کول د هغه چا لپاره مستحب دي چې په شته اوداسه يې لمونځ کړی وي.

لمانځه ته تلل

* له اوداسه نه ووروسته به ډېر په سکون او ادب سره جومات ته روان شي

* بيا به دوه رکعت د مسجد حق (تحية المسجد لمونځ) ادا کړي.

د أبو قتاده الأنصاري په روايت کې راغلي دي چې: أن النبي صلی الله علیه وسلم قال: "إذا دخل أحدكم المسجد فلا يجلس حتى يصلي ركعتين". [متفق عليه]

ژباړه: نبي کریم صلی الله علیه وسلم فرمايلي دي: که له تاسې نه يو تن جومات ته ننوځي نو تر هغې پورې دې نه کښيني چې دوه رکعت تحية المسجد (دجومات حق) يې نه وي ادا کړی.

* بيا به د اقامت په انتظار کښينی، بهتره داده چې په ذکر يا په تلاوت ځان مصروف کړي، څوک چې د لمانځه لپاره انتظار کوي نو په دغه انتظار ورته د لمانځه ثواب رسېږي. له ابوهريره رضي الله عنه نه روايت دی چې: أن رسول الله ﷺ قال: (الملائكة تصلي على أحدكم مادام في مصلاه ما لم يحدث، اللهم اغفرله وارحمه، لا يزال أحدكم في صلاة مادامت الصلاة تحبسه، لا يمنعه أن ينقلب إلى أهله إلا الصلاة). [رواه البخاري]

ژباړه: رسول الله ﷺ فرمايلي دي چې: پرېنتې هغه کس ته دعا کوي چې د لمانځه په انتظار په جای نماز ناست وي، تر څو يې چې اودس نه وي مات شوی، وايي: اي الله! ته ورته بښنه وکړې او ورباندې ورحمېږې. ستاسې يو کس تر هغه پورې په لمانځه کې حسابېږي تر هغو چې لمانځه هغه له نورو دنياوي چارو څخه را ايسار کړی وي (يعني د لمانځه ثواب ورته رسېږي) ځکه په دې صورت کې کور ته د هغه د تللو يواځينی مانع لمونځ وي.

* که مؤذن په داسې حال کې د لمانځه اقامت شروع کړي، چې امام لا نه وي را رسيدلی نو مقتدي به تر هغې پورې نه پاڅېږي چې امام يې نه وي ليدلی.

* او که چېرې امام موجود و او مؤذن اقامت وکړ، نو په دې صورت کې د مقتدی لپاره د پاڅېدو کومه شرعي اندازه نده راغلي، بلکې دا لمونځ کوونکي پورې اړه لري، کمزوري او عمر خوړلي کس ته د اقامت نه لږ مخکې ودریدل په کار دي په دې خاطر چې تکبير تحریمه ترې فوت نشي، تندرست سړی که ووروسته پاڅېږي څه باک نه کوي، وجه يې دا ده چې دی په چټکۍ سره تکبير تحریمه ته پاڅېدلی شي، ځکه هغه سره د تکبير تحریمه د فوت کېدو خطر نه وي.

* پر امام دا واجب ده چې صفونه برابر کړي، صف يو بل ته په نږدې ودریدلو سره برابرېږي چې منځ کې يې خاليگاه پاتې نشي.

لمانځه ته نيت کول

* د فرض لمانځه د صحت له پاره شرط دا دی چې د فرضیت نیت به یې کوي. یعنی زړه کې به داسې راتیروي چې فرض لمونځ کوم، او دا هر لمونځ کونکي ته بدهاڼا حاصلیږي. یعنی کله چې اودس وکړي او له کوره د جومات په طرف روان شي نو د فرض لمانځه ادا کول یې په زړه کې وي.

ابن قدامه رحمه الله وایي: د لمانځه له پاره نیت واجب دی او په دې باندې د ټول امت اتفاق دی چې له نیت نه پرته لمونځ صحیح نه دی. [المغني]

لمانځه ته ننوتل

تکبیر تحریمه

* تکبیر تحریمه د لمانځه له ارکانو څخه یو رکن دی، او په هېڅ حالت کې هم نه ساقطیږي، نه په هېره، نه په ناپوهی او نه په قصدي ډول.

دلیل یې: د الله جل جلاله دا فرمان دی چې: (وربک فکبر) [المدثر: ۳]

(او خپل رب په لویې سره یادوه).

رسول الله صلی الله علیه وسلم یوه صحابي ته لمونځ بنودلو، ورته وپې ویل: (إذا قمت إلى الصلاة فکبر) [متفق علیه] کله چې لمانځه ته پاڅیږي نو الله اکبر ووايه.

* د الله اکبر ویلو نه پرته لمونځ نه صحیح کېږي، د الله اکبر پر ځای بله کلمه ویل جائز نده.

* په فرضي لمانځه کې به تکبیر تحریمه هلته وایي چې کله پوره ودرېږي.

* تکبیر تحریمه ته لاسونه پورته کول په حدیث او اجماع دققهاوو سره ثابت دي.

* سنت طریقه دا ده چې لاسونه له تکبیر تحریمه سره یو ځای پورته شي، مخکې ووروسته ترې نشي.

* تکبیر تحریمه ته د لاسونه پورته کولو پر مهال به گوتې راجوختې او نیغې کړي، ځکه چې دا د خشوع سره ډېره مناسبه ده.

* لاسونه پورته کولو کې لمونځ کوونکي ته اختيار دی چې د اوږو په برابري يې پورته کوي او که د غوږونو په برابري، ځکه چې دواړه طريقي په احاديثو کې ثابتې دي، خو که زياتره يې د اوږو په برابري پورته کړي نو ښه ده، ځکه چې احاديث پرې ډېر دي.

* نارينه چې ځنکه په لمانځه کې لاسونه پورته کوي زنانه به يې هم همدغه شان پورته کوي، د ځينو علماوو رايه دا ده چې زنانه به لاسونه ډېر نه پورته کوي.

* امام لپاره په اوچت اواز تکبير (الله اکبر) ويل په دې خاطر واجب دي چې مقتديان يې واورې او اقتدا ورپسې وکړي.

قيام «ودرېدل» او قرائت «لوستل»

◊ قيام:

* په فرض لمانځه کې قيام (ودرېدل) رکن دی، قرآن، سنت او د امت اجماع درېواړه په دې ټينگار کوي چې له قيام «ودرېدلو» پرته فرض لمونځ صحيح نه دی.

* پاتې شول نفلي لمونځونه، نو هغه په ناسته هم جائز دي، اگر که د ودرېدلو توان هم ولري.

* که چېرې لمونځ کوونکی په فرضي لمانځه کې د ودرېدلو توان ونلري نو په دې صورت کې ترې قيام ساقطېږي، که څه هم د لمانځه له ارکانو څخه دی، ځکه لمونځ کوونکی د ودرېدلو توان نه لري. او الله تعالی فرمايي: (فاتقوا الله ما استطعتم) [التغابن: ۱۶]. له الله تعالی څخه وويرېږئ څومره چې ستاسو طاقت وي.

په يوه حديث کې د نبي کریم صلی الله عليه وسلم ارشاد دی، فرمايي: (إذا أمرتکم بأمر فأتوا منه ما استطعتم). [متفق عليه]

ژباړه: کله چې تاسې ته د يو کار امر وکړم، څومره چې ستاسې توان وي عمل پرې وکړئ.

* په دې اړه د لا زيات وضاحت په منظور يو بل حديث هم واوره! رسول اکرم صلی الله عليه وسلم ارشاد دی چې: (صل قائماً، فإن لم تستطع فقاعداً، فإن لم تستطع فعلى جنب). [رواه البخاري]

ژباړه: په ولاړه لمونځ وکړه، که د ودریدلو توان نه لري، په ناسته يې وکړه او که په ناسته يې نشي کولی، نو په اړخ باندې يې وکړه.

د دې حديث مبارک نه دا څرگنده شوه چې د ناتوانۍ په صورت کې قيام ساقطېږي.

* که چېرته په ولاړه لمانځه کې د ناروغۍ يا بل کوم سبب په وجه خشوع نه برابريده، نو په دې صورت کې په ناسته لمونځ جائز دی، په فرضي لمانځه کې ودریدل مستقل شرط دی، که چېرته بغير د عذر نه پر ديوال، يا امسا باندې تکيه ولگول شي، نو لمونځ يې نه صحيح کېږي.

د قيام په حالت کې د لاسونو ايښودلو ځای

* د قيام په حالت کې سنت طريقه داده چې لمونځ کونکی دواړه لاسونه له نامه نه بره وتړي، يعنې بنی لاس به د چپ لاس د پاسه کېږدي، لاسونه زورند پرېښودل د سنت طريقي خلاف دي. حديث د سهل بن سعد الساعدي کې راځي: (قال كان الناس يؤمرون أن يضع الرجل يده اليمنى على ذراعه اليسرى في الصلاة). [رواه البخاري]

ژباړه: د رسول الله ﷺ له خوا به خلکو ته امر وشو چې په لمانځه کې بنی لاس د کين(چپ) لاس پر مروند باندې کېږدي، دغه شان د وائل بن حجر په حديث کې راغلي دي (أن النبي ﷺ كان يضع يده اليمنى على اليسرى في الصلاة). [رواه مسلم]

ژباړه: بېشکه نبي کریم ﷺ به په لمانځه کې بنی لاس په کين (چپ) لاس باندې ايښوده.

* سنت طريقه داده چې په بنی لاس باندې د چپ لاس مروند ونيول شي او که د لاسونو گوتي يې پراخه کېښودلې نو څه باک نه کوي.

* لمونځ کونکي ته اختيار دی چې دواړه لاسونه تر نامه لاندې ږدي او که بره، ځکه چې په دې کې د نبي عليه الصلاة والسلام څخه کومه صحيحه اندازه نقل نده، د دې وجهي نه ابن المنذر ويلي دي: لم يثبت عن النبي في ذلك شيء وهو مخير بينهما.

وقال الترمذي رحمه الله تعالى في (جامعه): (رأى بعضهم أن يضعهما فوق سرتة، و رأى بعضهم أن يضعهما تحت سرتة، كل ذلك واسع عندهم).

ژباړه: لاسونه د نامه نه بره يا لاندې اېښودلو په باره کې د نبي عليه الصلاة والسلام څخه کوم صحيح حديث ثابت نه دی، لمونځ کونکي ته اختيار دی چې د نامه نه لاندې يې ږدي او که بره.

امام ترمذي رحمه الله په خپل کتاب جامع الترمذي کې ويلي دي: د ځينو علماو نظر دا دی چې لاسونه دې له نامه نه پورته کېږدي او د ځينو په نظر يې له نامه نه ښکته اېښودل په کار دي، دواړه طريقي جائز دي.

* د لمانځه خشوع سره مناسبه داده چې لاسونه د سينې او خټې ترمينځ کېښودل شي.

* پاتې شوه دا چې لاسونه د سينې له پاسه اېښودل څنگه دي؟ نو امام احمد بن حنبل رحمه الله دې ته مکروه ويلي دي، ځکه چې دا ثابت نه دي، بل دا چې دا يو قسم تکلف او مبالغه ده.

په لمانځه کې به سترگي کوم ځای ته نيسي

* لمونځ کونکي به د قيام په حالت کې خپلي سترگي د سجدي ځای ته نيسي، که چېرې د سجدي له ځای نه بل ځای ته وگوري، نو د سنت خلاف يې وکړ، او که اسمان ته يې وکتل نو حرام کار يې وکړ.

* د دواړو سجدو تر مينځ او تشهد ته د ناستي په وخت کې د فقهاوو اختلاف دی، ځيني وايي چې: د لمانځه په ټول حالت کې به د سجدي ځای ته گوري، ځيني بيا په دې نظر دي چې د تشهد په حالت کې به د شهادت گوتي ته سترگي نيسي. په دې مسأله کې توسع ده، د لمونځ کونکي خوښه چې د سجدي ځای ته گوري او که د شهادت گوتي ته. په دې مسأله کې کوم صحيح حديث ثابت نه دی.

د استفتاح (د لمانځه د پيل) دعاء:

* د لمانځه د پيل په اړه په احاديثو کې څو ډوله دعاگانې راغلي دي: له هغو نه هره يوه يې چې وويل شي جائز ده، ولي بهتره دا ده چې تنوع پکې وکړي (کله يوه دعا او کله بله دعا

ووايي) او زياتره د عمر په روايت چي كومه دعا راغلي ده هغه لوستل په كار ده، دا د امام أحمد رحمه الله او د نورو ائمه وو مذهب هم دی.

ابن تيميه رحمه الله وايي: (أكثر السلف يستفتحون به). [مجموعة الفتاوى لشيخ الإسلام] ژباړه: گن شمېر سلفو به د عمر رضي الله عنه په روايت كې راغلي دعا لوستله.

◉ د استفتاح دعاگانې:

۱- مسلم شريف كې حديث دی چي: (أن عمر بن الخطاب كان يجهر بهؤلاء الكلمات، يقول: سبحانك اللهم وبحمدك، وتبارك اسمك، وتعالى جدك، و لا إله غيرك).

ژباړه: عمر رضي الله عنه به د «دعاء الاستفتاح» كلمات په جهر لوستل، ويل به يې: ای الله! تا په پاكي سره يادوم او ستا ستاينه كوم، او مبارك دی نوم ستا، او لوی دی شان او شوکت ستا، او بي له تا نه بل هيڅوك د بنده گي وړ نه شته.

دا حديث اگر كه په عمر باندي موقوف دی، خو د مرفوع حكم لري.

۲- په صحيحينو كې د أبو هريرة په روايت حديث دی چي: (كان الرسول صلى الله عليه وسلم يسكت بين التكبير وبين القراءة اسكاته - قال: احسبه قال: هنية- فقلت بأبي و أمي يا رسول الله، اسكاتك بين التكبير و القراءة، ماتقول؟ قال: أقول: "اللهم باعد بيني وبين خطاياي كما باعدت بين المشرق والمغرب، اللهم نقني من الخطايا كما ينقى الثوب الأبيض من الدنس، اللهم اغسل خطاياي بالماء، والثلج، والبرد".

ژباړه: ابوهريرة فرمايي: رسول الله صلى الله عليه وسلم به د تكبير او قرائت ترمنځ لږ شان چوپ (خاموش) پاتي كیده. ما ورته وويل: ای د الله رسوله! مور پلار مي درنه قربان شه! ته د تكبير تحريمه او قرائت (سورة فاتحه) تر منځ خاموش پاتي كېدو پر مهال څه وايي؟ رسول الله وفرمايل: زه دا دعا وايم: (اللهم باعد...) ای الله! زما او زما د گناهونو تر منځ دومره لرې والی راولي، لكه څنگه چي دې د مشرق او مغرب په منځ كې لرې والی راوستی دی، ای الله! ما له خپلو گناهونو نه داسي پاك كړي، لكه څنگه چي سپينه جامه له خيرو نه پاكه كړی شي، ای الله! ما له گناهونو نه په واوره، او اوبو او برلی سره ووينځي.

۳- په صحيح مسلم كې له علي بن أبي طالب نه روايت دی، هغه له رسول الله صلى الله عليه وسلم نه نقل كوي: (أنه كان إذا قام إلى الصلاة قال: إني وجهت وجهي للذي فطر السماوات والأرض حنيفاً، وما أنا من المشركين، إن صلاتي، ونسكي، ومحياي، ومماتي لله رب العالمين، لا

شريك له، و بذلك أمرت، و أنا من المسلمين، اللهم أنت الملك لا إله إلا أنت ربي، وأنا عبدك ظلمت نفسي، واعترفت بذنبي، فاغفر لي ذنوبي جميعا، إنه لا يغفر الذنوب إلا أنت، واهدني لأحسن الأخلاق لا يهدي لأحسنها إلا أنت، واصرف عني سيئها لا يصرف عني سيئها إلا أنت، لبيك وسعديك والخير كله في يديك، والشر ليس إليك، أنا بك وإليك، تباركت وتعاليت، أستغفرك وأتوب إليك".

ژباړه: د الله پیغمبر به چې کله لمانځه ته ودرید، نو ویل به یې: ما خپل مخ هغه ذات طرف ته ګرځولی دی، چې آسمانونه او زمکه یې پیدا کړی دي، په داسې حال کې چې د حق دین مل یم، او نه یم له مشرکانو نه، په رښتیا سره زما لمونځ، قربانې، ژوند، او مرګ یوازې د همغه الله لپاره دی، چې د مخلوقاتو پروردګار دی، شریک نه لري، او په دې باندې زه مامور شوی یم، په داسې حال کې چې زه له مسلمانانو څخه یم، ای الله! ته پادشاه یې، بی له تا نه بل د عبادت وړ معبود نشته، ته زما پروردګار یې، او زه دې بنده یم، په خپل ځان مې ظلم کړی، او په خپله ګناه اقرار کوم، بې له تا نه بل هیڅوک زما ګناهونه نشي بڅښلی، د بنو اخلاقو هدایت راته وکړې، یوازې ته یې چې د بنو اخلاقو په لورې بنودنه کوي، او بد اخلاق را څخه لرې کړې، بد اخلاق را نه یوازې ته لرې کولای شي، ستا دعوت مې قبول کړ، او ستا خدمت ته ولاړ یم، خیر ټول ستا په لاسونو کې دی، او شر ستا لپاره شر نه دی، او په تامې تکیه ده، او تاته به درځم، ته برکت والا یې، او اوچت یې له تا نه بڅښنه غواړم، او تا ته توبه وباسم.

* د استفتاح دعا په پټه ویل مشروع (جائز) دي او په دې د درستو علماوو اجماع ده.

او دا چې عمر رضي الله عنه په جهر سره ویلي، نو هغه د تعلیم لپاره وه، ترڅو خلکو ته دا دعا وښايي، ابن قدامه رحمه الله وايي: امام أحمد رحمه الله ویلي دي: لایجهر الإمام بالافتتاح. ژباړه: امام به د استفتاح دعا په جهر سره نه وايي.

او دا د عامو علماوو وینا هم ده، ځکه چې نبي علیه الصلاة والسلام په جهر سره نه ده ویلي، بلکې عمر رضي الله عنه خلکو ته د تعلیم په خاطر په جهر سره ویلي ده. [المغني ۵۱۸/۱]

له سورت څخه وړاندې اعوذ بالله لوستل

* استعاذه (أعوذ بالله من الشيطان الرجيم) ويل سنت دي، الله تعالى فرمايي: (فإذا قرأت القرآن فاستعذ بالله). [النحل: ٩٨]

* لمونخ كيونكي ته په كار ده چې په هر ركعت كې اعوذ بالله ووايي، يوازي اول ركعت پوري خاص نه ده.

◉ استعاذه (اعوذ بالله) په احاديثو كې په مختلفو الفاظو راغلي ده:

١- أعوذ بالله من الشيطان الرجيم. ژباړه: زه له رتل شوي شيطان نه په الله تعالى پوري پناه نيسم.

٢- أعوذ بالله السميع العليم من الشيطان الرجيم. ژباړه: زه له رتل شوي شيطان نه په هغه الله پوري پناه نيسم چې اوريدونكي او پوه ذات دی.

٣- أعوذ بالله السميع العليم من الشيطان الرجيم من همزه، ونفخه، ونفته.

ژباړه: زه د رتل شوي شيطان له پوكولو، توكولو او وسوسو اچولو نه په هغه الله پوري پناه نيسم چې اوريدونكي او پوه ذات دی.

* له ذكر شويو الفاظو نه چې هر يو يې ولوستل شي جائز دي، ليكن بهتره دا ده چې اكثر اوقاتو كې أعوذ بالله من الشيطان الرجيم ولولي، ځكه چې دا د سورت نحل د آيت كريمه الفاظو سره موافقه ده، او دغه نور ذكر شوي الفاظ هم په صحيحو احاديثو كې راغلي دي.

* غوره داده چې أعوذ بالله په پټه ولوستل شي جهري لمانځه كې وي او كه خفيه كې.

تسميه (بسم الله ويل):

* له أعوذ بالله نه وروسته او له سورت فاتحي نه مخكې بسم الله الرحمن الرحيم لوستل مشروع دي، د أبو هريرة په حديث كې راغلي دي: (أنه صَلَّى وقرأ بسم الله الرحمن الرحيم، ثم قال: إني لأشبهكم صلاة برسول الله ﷺ). [صحيح ابن خزيمة برقم: ٦٨٨]

ژباړه: ابو هريرة رضي الله عنه لمونخ وكړ، نو بسم الله الرحمن الرحيم يې ولوستله، بيا يې وويل: تاسې كې زما لمونخ د رسول الله ﷺ «دلمانځه» سره ډير مشابه دی.

* بسم الله په جهر سره ویل نشته، ځکه چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه نقل نه ده، لیکن د مصلحت په خاطر که په جهر وویل شي، د مثال په ډول د خلکو د تعلیم لپاره، یا د سنتو اشاعت یې مقصد وي، یا جهر سره ویل یې د خلکو زړونه لمونځ او دین طرف ته مائل کوي. نو بیا څه پروا نه کوی. دا د امام أحمد رحمه الله او نورو ائمه وؤ څخه نقل دي.

* بسم الله د قرآن کریم له آیتونو څخه یو آیت دی، په سورت نمل کې د الله جل جلاله ارشاد دی چې: (إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَإِنَّهُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ) [النمل:30]

* د سورت انفال او سورت توبه تر منځ بسم الله الرحمن الرحيم لوستل ثبوت نه لري، له دې دوه ځایونو پرته بسم الله یو مستقل آیت دی، خو د هر سورت آیت نه گڼلی کېږي، بلکې د سورتونو تر منځ د فاصلې او تبرک په خاطر د هر سورت په پیل کې راوړل شوي ده.

سورت فاتحه لوستل

* سورت فاتحه لوستل د امام او منفرد (یوازي لمونځ کوونکي) لپاره رکن دی.

* د جمهورو صحابه کرامو او تابعینو په آند سورت فاتحه د لمانځه له ارکانو څخه یو رکن دی، پرته له سورت فاتحي لمونځ نه صحیح کېږي، که یو څوک په هیره یا قصدا سورت فاتحه ونه لولي، لمونځ یې باطل دی. دلیل یې: د عبادت روایت دی چې: (لا صلاة لمن یقرأ بفاتحة الكتاب). [متفق علیه] چاچي په لمانځه کې سورة فاتحه ونه لوستله، لمونځ یې نه صحیح کېږي.

او د ابوهریره په حدیث کې راځي: (من صلی صلاة لم یقرأ فیها بأمر القرآن فهي خداج). [نقله الالباني في صحيح ابي داود وحکم عنه بانه صحیح]

چاچي لمونځ وکړ او سورت فاتحه یې ونه لوسته نو لمونځ یې پوره نه دی.

که یو چا ته سورت فاتحه یاده نه وي نو زده کول یې ورباندې واجب دي، ځکه په فقه کې یوه قاعده ده چې: (ما لا یتیم الواجب إلا به فهو واجب). کوم شی چې له هغه پرته واجب نه پوره کېږي، نو د هغه څیز تر لاسه کول یا زده کول هم واجب دی. یو څوک چې د سورت فاتحي د زده کولو توان نه لري، لکه د بوداوالي له کبله یا نور لاملونه وي نو په دغسې حالت کې د سورت فاتحي په اندازه اووه (۷) آیتونه لوستل واجب دي او که اووه آیتونه یې هم نشو لوستلی نو بیا به دغه لاندېنې پنځه دعاگانې لولي:

۱- سبحان الله. ۲- و الحمد لله. ۳- ولاله الا الله.

۴- والله أكبر. ۵- ولا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم.

قرائت په ټيټ يا په لور آواز لوستل

* د سهار لمونځ همدارنگه د ماښام او ماخوستن اولني دوه ركعت د امام لپاره په جهري (لور آواز) لوستل واجب دي، دليل يې: نبي عليه الصلاة و السلام جهري لمونځونه هميشه په جهري سره كړيدي او خفيه يې په خفيه او پټه كړيدي، نو دنبي صلى الله عليه وسلم دا مواظبة (هميشوالی) په وجوب باندي دليل دی، او د امت عمل پرې هم دليل دی.

* واجب قرائت يا ذكر باندي چې تر څو ژبه نه وي خوځيدلي نه صحيح كېږي، يعني له خولي خوزلو نه پرته ځان سره قرائت يا ذكر نه صحيح كېږي.

* پاتي شو قرائت په جهري يا خفيه ويل دی د دې حكم جلا دی.

* ابن تيمية رحمه الله فرمايي: (يجب تحريك لسانه بالذكر الواجب في الصلاة من القراءة وغيرها مع القدرة) ژباړه: لمونځ كوونكي باندي واجب دي چې په لمانځه كې واجب ذكر او قرائت باندي ژبه و خوځوي.

* اصل كې د ماسپينين او مازديگر په لمانځه كې قرائت په پټه لوستل په كار دي، ليكن كله كله يو آيت په جهري سره ويل د امام لپاره مستحب دي، په دې خاطر چې مقتديان يې واورې كه څوك غافل وي نو متوجه به شي، كېدې شي نور حكمتونه به هم پكې وي. دليل يې د ابوقتادة هغه روايت دی چې وايي: (كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يصلي بنا، فيقرأ في الظهر في الركعتين الأولىين- بفاتحة الكتاب وسورتين ويُسْمَعْنَ الآياتُ أحياناً، ويطول الركعة الأولى، ويقرأ في الآخرتين بفاتحة الكتاب). [متفق عليه]

ژباړه: رسول الله صلى الله عليه وسلم به چې مونږ ته د جماعت لمونځ را كولو، نو د ماسپينين اولنيو دوه ركعتونو كې به يې سورت فاتحي سره دوه سورتونه نور لوستل، او كله كله به يې يو آيت را اورولو هم، اول ركعت به يې اورولو او په وروستنيو دوه ركعتونو كې به يې يوازي فاتحه لوستله.

* مقتدي لپاره په جهري لمانځه كې سورت فاتحه او نور سورتونه لوستل نشته، بلکې امام ته به غوږ نيسي، په ټولو جهري لمونځونو كې همدا حكم دی، فرضي وي (لكه دسهار، ماښام، ماخوستن لمونځونه) او كه نفلي وي (لكه تراويح) وغيره، دا د جمهور علماوو قول دی. ابن

تیمیة رحمہ اللہ وایي: (المقصود بالجهر استماع المأمومين). [مجموع الفتاوى ۲۳/۲۸۹]
ژباړه: قرائت په جهر سره ویلو مقصد مقتدیانو ته قرائت اورول دي، چې له امام څخه یې
واوري، کله چې مقتدی هم قرائت کوي نو د امام قرائت اوریدو څخه بی برخي کېږي نو له
دې کبله په جهري لمونځونو کې د مقتدي لپاره قرائت نشته.

له سورت فاتحي نه ووروسته آمین ویل:

* علماء په دې متفق دي چې منفرد (یوازي لمونځ کوونکي) او مقتدي (امام پسي لمونځ
کوونکي) لپاره آمین ویل سنت دي، منفرد به له سورت فاتحه څخه ووروسته آمین وایي، او
مقتدي به یې له امام د قرائت څخه ووروسته وایي.

* د امام لپاره له سورت فاتحي نه ووروسته آمین ویل مشروع دي.

* امام او مقتدی دواړو ته په جهر سره آمین ویل سنت دي، غوره دا ده چې مقتدي له امام
سره سمدستي آمین ووايي کله چې امام ولا الضالین وایي نو امام او مقتدي دواړه به یو ځای
آمین وایي، دلیل: د ابوهریره په روایت کې راځي: (أن النبي ﷺ قال: إذا أمن الإمام
فأمنوا، فإنه من وافق تأمينه تأمين الملائكة غفر له ماتقدم من ذنبه). [متفق عليه].

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام فرمایلي دي کله چې امام آمین ووايي تاسو هم آمین ووايي،
بپسکه د ملائکو آمین سره چې د چا آمین برابر شي نو مخکني گناهونه به یې وښکاري شي.

* امام بخاري رحمه الله په خپل کتاب صحیح البخاری کې باب تړلی دی چې: (باب
جهر المأموم بالتأمين) بیا یې حدیث راوړی دی، وایي: (قال رسول الله ﷺ: إِذَا قَالَ الْإِمَامُ:
غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ، فَقُولُوا: آمِينَ).

ژباړه: کله چې امام غیر المغضوب عليهم ولا الضالین ووايي نو تاسي آمین ووايي.

* ابن تیمیة رحمه الله وایي: "تول نصوص (د حدیث الفاظ) په دې دلالت کوي چې نبي
عليه وسلم آمین په لور اوږد ویلی دی، او مقتدیانو ته یې امر کړی چې له امام سره آمین ووايي،
ظاهره دا ده چې صحابه وو د رسول الله ﷺ په شان آمین ویلو، آمین د صحابه وو په اړه
ډېر مؤکد دی، ځکه چې هغوی ته په آمین ویلو امر شوي و، هر کله چې رسول الله ﷺ

آمین په جهر سره ویلی دی، نو مقتدي خو به په طریقه اولی په جهر سره ویلی وي، صحابه وو د مذکور حدیث نه دا فهم اخستی چې آمین په لور او از سره ویل په کار دي او په دي يي اجماع کړېده. اسحاق بن راهويه رحمه الله له عطاء څخه نقل کوي چې هغه ویلي دي: ما دوه سوه صحابه کرام میندلي چې امام به کله ولا الضالین ووایه نو له هغوي څخه مي په لور غږ آمین واوریده، عکرمة وايي: (أدرکت الناس في هذا المسجد ولهم ضجة بآمين)، ما په دي مسجد کې صحابه ومیندل چې په لور غږ يي آمین ویلو. اسحاق رحمه الله وايي: (کان أصحاب النبي ﷺ يرفعون أصواتهم بآمين حتى يسمعون للمسجد رجة) صحابه وو به په لور او از آمین ویلو تر دي چې جمات به ولرزیږدو".

له سورت فاتحي څخه ووروسته قرائت لوستل:

* سنت طریقه داده چې لمونځ کونکی د سورت فاتحي له لوستلو نه ووروسته په رومبنيوو دوه رکعتونو کې سورت ولولي او بس.

دلیل: د ابوقتاده حدیث دی چې: (کان رسول الله ﷺ يصلي بنا، فيقرأ في الظهر والعصر- في الركعتين الأوليين- بفاتحة الكتاب وسورتين، ويُسمعنا الآية أحياناً، و يطول الركعة الأولى و يقرأ في الأخيرين بفاتحة الكتاب). [متفق عليه]

ژباړه: ابوقتاده وايي: مونږ ته به رسول الله ﷺ د ماسپينين او مازديگر لمونځ راکولو، لومړنيو دوه رکعتونو کې يي سورت فاتحه او دوه نور سورتونه لوستل، کله کله به يي يو، نيم آيت مونږ ته هم را اورولو، اول رکعت به يي د دويم رکعت په نسبت لږ اورډولو، په وروستنيو دوه رکعتونو کې به يي يوازي سورت فاتحه لوستله.

*ابن قدامه رحمه الله وايي: (لانعلم بين أهل العلم خلافاً في أنه يُسن قراءة سورة مع الفاتحة في الركعتين الأوليين من كل صلاة ويجهر فيما يجهر فيه بالفاتحة، ويُسر فيما يسر بها فيه). [المغني]

ژباړه: په هر لمانځه کې په اولنيوو دوه رکعتونو کې له سورت فاتحي سره بل سورت ويل سنت دي، په دي خبره مونږ ته د علماوو تر منځ کوم اختلاف معلوم نه دی. کوم ځای چې فاتحه په جهر لوستل په کار وي هلته يي بايد په جهر ولولي او چيرته چې خفيه لوستل کېږي نو هلته يي خفيه لوستل په کار دي.

* په څلور رکعتي او درې رکعتي لمونځونو کې اصل دا دی چې درېیم او څلورم رکعت کې له سورت فاتحي نه ووروسته قرائت نشته، خو که ځینې وخت یې څوک ووايي نو څه پروا نه کوي.

* امام لپاره مستحبه داده چې د جمعي په ورځ د سهار په لمانځه کې سورت سجده او سورت الانسان (الدهر) هميشه ووايي، د ابو هريره په حديث کې راځي، هغه وايي (كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْرَأُ فِي الْجُمُعَةِ فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ {الم. تَنْزِيلُ} [السَّجْدَةَ]، وَ{هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ} [الْإِنْسَانِ]) [رواه البخاري] وللطبراني من حديث ابن مسعود: (يديم ذلك).

ژباړه: رسول الله ﷺ به د جمعي په ورځ د سهار په لمانځه کې (الم تنزيل) او (هل اتي على الانسان) سورتونه لوستل، په طبراني کې د ابن مسعود په روايت کې راځي چې دا به يې هميشه لوستل.

* د جمعي په ورځ د دغو دوه سورتونو په لوستلو کې حکمت دا دی چې: په دواړو کې د آدم عليه السلام د تخليق او قيامت بحث دی، آدم عليه السلام د جمعي په ورځ پيدا شوی او قيامت به هم د جمعي په ورځ قائم يږي، د سجدې په خاطر يې لوستل مقصود نه دي، سجده پکې اتفاقاً راغلي ده، اصلاً په دغو سورتونو کې امت ته د قيامت يادونه راغلي ده.

ابن القيم رحمه الله ويلي دي: د جمعي په سهار کې له دغو سورتونو څخه صرف د سجدې آيت لوستل مستحب نه دي، بلکې دغه دوه ذکر شوي سورتونه لوستل مقصود دي، سبب يې دا دی چې په دې کې د انسان د پيدايښت او قيامت د حالاتو تذکره شوي ده دانسان پيدايښت د جمعي په ورځ شوی دی او قيامت به هم د جمعي په ورځ وي، نو د دې سورتونو په لوستلو کې امت ته د قيامت يادونه ده، د سجدې پخاطر لوستل يې مقصود نه دي چا چې سورت سجده ونه لوستله په هغه لازم نه دي چې د سجدې پخاطر له بل سورت نه د سجدې آيت ولولي).

قرائت اورډول

* سنت طريقه دا ده چې لمونځ کونکی سورت بشپړ ولولي او همدغه طريقه د نبي عليه الصلاة والسلام نه نقل ده.

* که چیرته د سورت له رومبني برخي نه څه حصه ولوستله شي په اتفاق د علماوو سره صحیح ده او کوم کراهت نه لري، ځکه نبي کریم صلی الله علیه وسلم سورت مؤمنون لوستله کله چې د موسی او هارون علیهما السلام واقعي ته ورسید، توخی ورغی نو رکوع ته بنسخته شو.

همدارنگه رسول الله صلی الله علیه وسلم د ماښام په لمانځه کې سورت أعراف لوستلې ده، نو بنسکاره خبره ده چې څه برخه به یې په رومبي رکعت کې لوستلې وي او پاتې په دویم رکعت کې. دا په دې خبره دلیل دی چې په یو رکعت کې د سورت یوه برخه لوستل مکروه نه دي. د جبير بن مطعم په روایت کې راځي وايي چې: (سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِالطُّورِ). [رواه البخاري]

ژباړه: ما له رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه اوریدلي دي چې د ماښام په لمانځه کې یې سورت طور ولوست.

همدارنگه د سورت له وروستی برخي نه قرائت لوستل هم جواز لري، خو ورباندې همیشوالی کول مکروه دي، ځکه چې دا د رسول الله د سنت په خلاف باندې همیشوالی دی، سنت طریقه دا ده چې سورت مکمل ولوستل شي یا له رومبي برخي څخه ولوستل شي.

ابن قدامه رحمه الله وايي: (المنقول عن النبي صلی الله علیه وسلم قراءة السورة او بعض سورة من أولها).

ژباړه: د نبي کریم صلی الله علیه وسلم څخه مکمل سورت یا د سورت رومبي برخي لوستل نقل دي.

* سنت طریقه داده چې د ماښام په لمانځه کې له قصارالمفصل سورتونو څخه یو سورت ولولي چې هغه د سورة «الضحى» نه نیولي تر سورة «الناس» پوري دي، او د سهار په لمانځه کې دې له طوال المفصل سورتونو څخه یو سورت لولي، چې هغه د سورة «ق» نه نیولی تر سورة «النبأ» پوري دي. او د ماخوستن، ماسپینین او مازدیگر لمونځونو کې دې له اوساط المفصل سورتونو څخه کوم سورت ولولي چې هغه له سورت «النبأ» نه نیولي تر سورة «الضحى» پوري دي.

دلیل یې: د ابوهريرة حديث دی چې: (أَنَّ قَالَ: مَا صَلَّيْتُ خَلْفَ رَجُلٍ أَشْبَهَ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ فُلَانٍ، قَالَ: وَ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ بِطَوَالِ الْمُفْصَلِ، وَ فِي الْمَغْرِبِ بِقِصَارِ الْمُفْصَلِ، وَ فِي الْعِشَاءِ بِأَوْسَاطِ الْمُفْصَلِ).

ژباړه: ما له فلاني سړي نه پرته بل داسې څوک نه دی لیدلی چې لمونځ یې د رسول الله صلی الله علیه وسلم لمانځه ته ډېر ورته وي — راوي سليمان بن يسار -وايي: دغه سړي به د سهار په

لمانځه کې له طوال المفصل سورتونو څخه یو سورت لوسته، په ماښام کې به یې له قصارالمفصل څخه یو سورت لوسته او په ماخوستن کې به یې اوساط المفصل سورتونه لوسته.

بل دلیل: أمير المؤمنين عمر بن الخطاب ابو موسى اشعري ته یو مکتوب ولیږه چې ورته لیکلي یې وو: (واقرأ في الظهر من أوساط المفصل). ()

ژباړه: د ماسپینین په لمانځه کې اوساط المفصل سورتونه لوله.

* که امام په لمانځه کې اوږد سورت لوستل وغواړي نو د لمانځه نه مخکې مقتدیان خبرول ضروري نه دي، لکه نن سبا یې چې ځینې خلک اعلانوي، په کومو احادیثو کې چې د رسول الله صلی الله علیه وسلم قرائت نقل شوی دی، په یوه حدیث کې هم دا نه دي راغلي چې رسول الله صلی الله علیه وسلم به صحابه کرام خبرول چې نن به فلانی او فلانی سورت لولم!، سره له دې چې ځینې صحابه کرام به رسول الله سره یو ځای جومات ته داخل شوي وو، هغوی ته ضرورت پېښیدای شو، خو بیا هم نبی علیه الصلاة والسلام ورته کوم خبرداری نه دی ورکړی چې زه نن یو اوږد سورت لوستل غواړم.

د دې پر ځای باید خلکو ته د لمانځه احکام او سنت طریقي وښودلی شي، هغه دا چې کله کوم انسان ته د لمانځه په دوران کې ضرورت پېښ شي نو کولای شي چې له امام څخه جلا شي او یوازې لمونځ پوره کړي، او په دې کې کوم باک نشته.

دلیل: معاذ پسې چې کومو صحابه کرامو لمونځ کاوه، هغوي به چې کله پوه شول چې معاذ سورت بقره لولي نو د جماعت لمانځه نه به ووتل او ځانله به یې لمونځ کولو، نو مونږ ته هم په کار دي چې سنت طریقي خپرې کړو او خلکو ته یې واضحې کړو.

* مصنف حفظه الله وايي: زما په نظر سورت طور او سورت اعراف د ماښام په لمانځه کې په دې عقیده لوستل چې دغه سورتونه بالذات مقصود دي، یا د قُرب په نیت لوستل یې کوم مشروعیت نه لري، ځکه ظاهره دا ده چې د ماښام په لمانځه کې سورت اعراف لوستل د نبی علیه الصلاة والسلام بالذات مقصود نه و، بلکې قصد یې دا و چې اوږد سورت ولولي، مطلب دا چې د احادیثو نه دا نه واضحه کېږي چې دغه دوه سورتونه د ماښام په لمانځه کې ویل بالذات مقصود دي، لکه څنگه چې د ځینو سورتونو لوستل مقصود دي لکه د جمعي په ورځ د سهار په لمانځه کې سورت «السجدة» او سورت «الدهر» یا د جمعي او اختر په لمونځونو کې سورة «الأعلى» او سورت «الغاشية» لوستل چې بالذات مقصود دي.

* امام ته په کار دي چې په لمانځه کې رومي رکعت اوږد کړي، تر څو ډېر کسان په کې برخه واخلي او په دې کې د خلکو لحاظ ساتل هيڅ باک نه لري. دليل يې: د قتاده روايت دی چې: (يطول في الركعة الأولى) ژباړه: نبي کریم ﷺ به رومي رکعت اوږدولو. مطلب دا چې نبي عليه الصلاة والسلام به د مقتديانو لحاظ ساته، د دې معنی تاييد د دغو لاندېنيو دوه حديثونه څخه هم په لاس راځي چې:

۱- (أن النبي ﷺ كان إذا سمع بكاء الصبي تجوّز في الصلاة). []

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به چې کله د ماشوم ژړا واوریده نو لمونځ به يې را لنډ کړ.

۲- (أن النبي ﷺ كان يصلي الظهر بالهاجرة، والعصرَ والشمسُ نقيّة، والمغربَ إذا وجبت والعشاءَ أحياناً، إذا رأهم اجتمعوا عجل وإذا رأهم أبطؤوا آخر). [رواه البخاري]

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به د ماسپينين لمونځ په ټکنده غرمه کې کاوه او مازديگر يې داسې مهال کاوه چې لمر به روښانه ؤ او ماښام به چې کله داخل شو او ماخوستن به يې چې کله خلک راټول وليدل نو رامخې کاوه به يې او چې مقتديان به يې سست وليدل نو - لمونځ- يې هم ووروسته کاوه.

د دغو دوه حديثونو څخه څرگنده شوه چې د مقتديانو د حال خيال ساتل، کوم شرعي ممانعت نه لري.

* د قرائت او رکوع ترمنځ لنډه سخته (لږ شيبه چوپ ودرېدل) سنت دي. حديث شريف کې راځي: (أن النبي ﷺ كان يسكت قليلاً قبل أن يركع). [] ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به رکوع ته له تللو نه مخکې لږ شيبه چوپ پاتې کېدو.

* د دې سکتې کومه اندازه په احاديثو کې نه ده راغلې. ابن قيم رحمه الله وايي: اندازه يې د لوستونکي تنفس پورې اړه لري. [] نومعلومه شوه کوم امامان چې د رکوع تکبير فوراً له قرائت سره وصل کوي نو دا د سنت خلاف دی، امام أحمد رحمه الله ورته مکروه ويلي دي.

[]

له تکبير تحریمه نه علاوه نور ټول تکبيرونه

* له تکبير تحریمه نه علاوه نور ټول تکبيرونه (تکبيرات الانتقال) واجب دي، ځکه چې رسول الله ﷺ خپله تکبير ويلي دی، صحابه وو ته يې امر کړی او په تکبيراتو يې مداومت «هميشه والی» هم کړی دی.

نبي کریم ﷺ فرمایي: (صَلُّوا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي). [رواه البخاري]

هغسې لمونځ وکړئ څنگه مو چې زه په لمونځ کولو ليدلی يم.

په بل حديث کې راځي: (فَإِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا). [متفق عليه]

کله چې امام «الله أكبر» ووايي نو تاسو يې هم ووايئ. په دې حديث کې نبي عليه الصلاة والسلام په الله أكبر ويلو امر کړی دی.

تکبيرات الانتقال که څه هم واجب دي خو د سهوي -کله چې درنه هېرشي- په حالت کې ساقطېږي، يعنې په سجده سهوي سره جبیره کيدلی شي.

* بهتره دا ده چې «الله أكبر» ويل د انتقال په شروع سره پيل او په ختميدو سره يې ختم شي. دا هم جائز ده چې «الله أكبر» ووايي او بيا رکوع يا سجدي ته بنکته شي او دا هم جائز دي چې د تکبير ځينې برخه له رکوع نه ووروسته پوره کړی شي، ځکه د انتقال اول او آخر دقيق حسابول مشکل دي.

رکوع:

* د فقهاء کرامو په اتفاق سره په هر رکعت کې رکوع کول د لمانځه له ارکانو څخه حسابېږي او په هيره يا قصداً پرېښودلو سره يې لمونځ باطلېږي.

د رکوع په رکښت باندې دليل: نبي عليه الصلاة والسلام يوه صحابي ته لمونځ ښودلو نو ورته وېي ويل: (ثُمَّ ارْكَعْ حَتَّى تَطْمِئَنَ رَاكِعًا). [متفق عليه]

بيا په اطمینان «آرام» سره رکوع وکړه.

الله تعالی فرمایي: (ارْكَعُوا وَاسْجُدُوا). [الحج: ٧٧]

ای مؤمنانو! رکوع او سجده وکړئ.

* څوک چې رکوع کوي نو سنت طریقه دا ده چې له تکبیر (الله اکبر) ویلو سره لاسونه پورته کړي. د ابن عمر رضي الله عنهما روایت دی چې: (أن النبي ﷺ كان يرفع يديه إذا استفتح الصلاة و إذا ركع، وإذا رفع من الركوع). [متفق عليه]

ژباړه: نبي کریم ﷺ به د لمانځه په شروع، رکوع ته د بنکته کېدو پر وخت او له رکوع نه د پورته کېدو پر مهال لاسونه اوچتول.

د ساعدي په روایت کې هم راځي چې: (أن النبي ﷺ كان يرفع في هذه المواضع). ()

نبي عليه الصلاة والسلام به په دغو مواردو کې لاسونه پورته کول.

قال الإمام البخاري: (يُروى عن سبعة عشر نفساً من أصحاب النبي ﷺ أنهم كانوا يرفعون أيديهم عند الركوع) ثم ذكرهم.

د امام بخاري وينا ده چې: د نبي ﷺ په صحابه کرامو کې له ۱۷ کسانو څخه نقل دي چې هغوي به رکوع ته د بنکته کېدو پر وخت لاسونه پورته کول. بیا یې دهغوي نومونه هم واخستل.

* رکوع ته د بنکته کېدو اندازه: رکوع ته به دومره اندازه بنکته کېږي چې دواړه لاسونه زنگنو سره ولگېږي، که چیرته دغومره اندازه تیت نه شي نو رکوع یې باطله ده، ځکه په دې صورت کې د رکوع واجبه اندازه نه ده پوره شوي.

* په رکوع کې سنت طریقه دا ده چې زنگنونه په لاسونو کلک ونیسي په داسې حال کې چې د لاسونو گوتي به یې یو له بله جدا وي. په یو حدیث شریف کې په صحیح سند سره نقل دي چې: (أن النبي ﷺ كان يقبض على ركبتيه). []

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به په رکوع کې خپل زنگنونه په لاسونو نیول. د أبو مسعود انصاري په روایت کې راځي: (أن النبي ﷺ كان إذا ركع فرج بين أصابعه.) وهذا الحديث فيه ضعف لكن له شواهد يقويه وهو حديث وائل بن حجر: (أن النبي ﷺ كان إذا ركع فرج بين أصابعه وإذا سجد ضم أصابعه) [رواه الحاكم]

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به په رکوع کې گوتي پراخي ساتلي. دا حدیث اگر که ضعیف دی لیکن د نورو شواهدو په مرسته یې قوت موندلی دی، چې له هغې جملې نه یو شاهد یې د وائل بن حجر روایت هم دی، وایي چې: نبي کریم ﷺ به په رکوع کې خپلي د

لاسونو گوتي خلاصي ساتلي او د سجدې پر مهال به يې جوختولي. دغه روايتونه په مجموعي ډول په دې دلالت کوي چې زنگنونه په لاسونو نيول په داسې حال کې چې گوتي خلاصي وي، سنت دي.

* اعتدال (نه ډېر بنکته کېدل او نه ډېر پورته کېدل) په رکوع کې مستحب دی.

دليل: د انس روايت دی چې: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: اعْتَدَلُوا فِي الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ). [رواه النسائي]

ژباړه: نبي کریم صلی الله علیه وسلم فرمایلي دي چې په رکوع او سجده کې ځان برابر کړئ.

د اعتدال مزید وضاحت د عائشي رضي الله عنها په روايت کې راځي چې: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا رَكَعَ لَمْ يُشْخِصْ رَأْسَهُ). [أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ] أي: لم يخفضه ولم يرفعه.

ژباړه: نبي کریم صلی الله علیه وسلم به په رکوع کې خپل سر مبارک نه ډېر بنکته کولو او نه به يې ډېر پورته کولو. يعنې له ملا سره به يې برابر نیولو.

* د تېرو حديثونو نچور (لنډيز) دا دی چې: کله رکوع ته بنکته شي نو ملا به سمه کړي، سر به له ملا سره برابر ونيسي او په دواړو لاسونو به زنگنونه داسې کلک کړي چې گوتي يوه له بلې څخه جلا وي، که چېرته رکوع په همدې شکل وشي نو دا به په سنت طريقي برابر رکوع وي.

* د «سبحان ربی العظيم» ويلو په مشروعيت کې د هېچا اختلاف نشته، البته راجحه دا ده چې دا د لمانځه له واجباتو څخه دی، د حذيفه په روايت کې راځي چې: (و كان إذا ركع -أي النبي عليه وسلم- يقول: (سبحان ربي العظيم)). [رواه مسلم]

ژباړه: رسول الله صلی الله علیه وسلم به په رکوع کې «سبحان ربی العظيم» ويل. او دا په داسې حال کې چې رسول الله صلی الله علیه وسلم فرمایلي دي: (صَلُّوا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي). [رواه البخاري] زه مو چې په کومه طريقه په لمانځه ليدلی يم په هماغه طريقه لمونځ وکړئ.

د عقبه بن عامر څخه روايت دی وايي: دا آيت چې کله نازل شو (فسبح باسم ربك العظيم) [الواقعه: ٧٤]، نبي عليه الصلاة والسلام وفرمايل: (اجعلوها في ركوعكم) [] د دې حديث سند اگر که ضعيف دی، ليکن مخکې ذکر شوي صحيح احاديث يې د اثبات لپاره کافي دي.

* په رکوع او سجده کې مستحبه دعاء: له عائشي رضي الله عنها څخه نقل دي وايي چې: رسول الله ﷺ به په رکوع او سجده کې دا دعا ويله چې: (سبوح قدوس رب الملائكة والروح). [رواه مسلم]

ژباړه: ډېر پاک دی ډېر مقدس دی د ملائکو او د روح پروردگار.

همدارنگه دا دعا ويل هم مستحب دی چې: (سبحان ذي الجبروت والملكوت والكبرياء والعظمة). [] ژباړه: د هغه ذات پاکي بيانوم چې د ډېر زور، پاچاهۍ، لويي او عظمت څښتن دی.

* په رکوع کې د تسبيح (سبحان ربي العظيم) ويلو واجبۀ اندازه يو ځلي ده، درې ځلي ويل يې د کمال نيتۀ درجه ده، لس ځلي ويل يې د کمال بشپړه اندازه ده، په دې کې بيا د علماوو درې اقوال دي:

لومړی قول: امام أحمد رحمه الله وايي: له حسن څخه نقل دي چې: د پوره تسبيحاتو اندازه اوۀ (۷) ځلي ده، منځنۍ اندازه يې پنځۀ (۵) ځلي او کمۀ تسبيح درې (۳) ځلي ده.

دويم قول: د تسبيحاتو ويلو لپاره کومه ټاکلې اندازه نشته.

درېيم قول دا دی چې: د تسبيحاتو ويلو په مسأله کې توسع «پراختيا» ده، يعنې کله دې لږه اندازه وويلې شي او کله زيات. بيا هم، څوک يې کم وايي او که زيات، په آحاديثو کې د ادنی الکمال او اقصی الکمال کومه ټاکلې اندازه نه ده راغلي او همدا يې راجح قول دی.

له رکوع نه ووروسته په اطمینان او اعتدال سره ودریدل:

* له رکوع نه تر پورته کېدو ووروسته په اطمینان سره برابر ودریدل د لمانځه له ارکانو څخه يو رکن دی، نبي عليه الصلاة والسلام يوه صحابي ته د لمونځ بنودلو پر مهال وويل: (ثم ارفع حتى تعتدل قائما). [صحيح البخاري] بيا د رکوع نه سر پورته کړه، تر دې چې برابر ودرېږي.

* له رکوع نه پورته کېدل په اعتدال کې داخل دي، ځکه چې اعتدال (برابر ودریدل) له رکوع نه ووروسته کېږي.

* د اعتدال مطلب دا دی چې: له رکوع نه بايد په داسې ډول پورته شي چې د ملا د تير (هډوکي) هر بند بېرته خپل ځای ته واپس شي او د أدنا درجې -يو ځلي- تسبيح ويلو په

اندازه ودربري. په يوه حديث شريف كې راځي چې: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا رَفَعَ مِنَ الرُّكُوعِ قَامَ حَتَّى يَعْتَدِلَ). ومعنى قام في الحديث أي: بقي قائماً حتى يعتدل).

ژباړه: نبي كريم صلى الله عليه وسلم به چې كله له ركوع نه پورته شو، نو برابر به ودرید. په دې حديث كې د «قام» معنى دا ده چې: له پورته كېدو ووروسته به په خپلو ودرېدو باندې ډاډمن شو. اوس نو كه يو څوك له ركوع نه په پورته كېدو سره سمدستي سجدي ته لاړ شي، نو په دې صورت كې ترې اعتدال بعد الركوع پاتې شو او هغه ركن دى، نو لمونځ يې نه كېږي.

ابو حميد د رسول الله صلى الله عليه وسلم لمانځه طريقه داسې بيانوي: (فإذ ارفع رأسه استوى حتى يعود كل قفار مكانه) [رواه البخاري]

ژباړه: رسول الله صلى الله عليه وسلم به چې كله له ركوع نه سر مبارك پورته كړ، نو برابر به ودرېد، تر دې چې د ملا د هډوكي هر بند به خپل ځاى ته واپس شو.

عائشه صديقه رضي الله عنها د رسول الله صلى الله عليه وسلم د لمانځه په باره كې وايي: (كان إذا رفع رأسه من الركوع لم يسجد حتى يستوي قائماً). [أخرجه مسلم]

ژباړه: نبي كريم صلى الله عليه وسلم به چې كله له ركوع نه سر مبارك پورته كړ نو تر هغې به سجدي ته نه بنسخته كېده چې په ولاړه به برابر شوى نه و.

* كله چې له ركوع نه پورته شي نو د «سمع الله لمن حمده» په ويلو سره به دواړه لاسونه پورته كړي، څرنگه چې لږ مخكې د ابن عمر رضي الله عنهما په حديث كې يې يادونه وشوه.

د ابو حميد الساعدي په روايت كې راځي چې: (...ثم قال سمع الله لمن حمده ورفع يديه) [أخرجه البخاري] بيا يې «سمع الله لمن حمده» وويل او لاسونه يې پورته كړل.

او د ابن عمر رضي الله عنهما په روايت كې راځي چې: (ثم رفع رأسه ورفع يديه كذلك).

ژباړه: بيا يې له ركوع نه سر مبارك پورته كړ او لاسونه يې همدغسې اوچت كړل.

په بخاري شريف كې په دې الفاظو راغلي دي: (رأيت رسول الله صلى الله عليه وسلم افتتح التكبير في الصلاة فرفع يديه حين يكبر حتى يجعلهما حذو منكبيه، وإذا كبر للركوع فعل مثل ذلك، وإذا

قال سمع الله لمن حمده فعل مثله، وقال: ربنا ولك الحمد، و لا يفعل ذلك حين يسجد، و لا حين يرفع من السجود).()

ژباړه: ابن عمر رضي الله عنهما وايي: ما رسول الله صلى الله عليه وسلم وليد چې لمونځ يې په تكبير (الله أكبر) سره پيل كړ او د تكبير پر مهال يې لاسونه تر اوږو پورې پورته كړل، كله چې ركوع ته بنكته كېده بيا يې هم لاسونه تر اوږو پورته كړل، كله چې له ركوع نه پورته شو «سمع الله لمن حمده» ويلو سره يې هم لاسونه تر اوږو پورې اوچت كړل، سجدي ته د تلوو پر مهال او له سجدي نه د پورته كېدو پر مهال يې لاسونه پورته نه كړل.

د(حين يكبر) او (و إذا قال سمع الله لمن حمده فعل مثله) څخه معلومه شوه چې د تكبير له پيل سره به لاسونه پورته كوي.

* له ركوع نه چې سر پورته كړي نو دا دعا به ووايي: «سمع الله لمن حمده» او ورپسې به ووايي چې: (اللهم ربنا لك الحمد ملء السموات وملء الأرض، وما بينهما، وملء ما شئت من شيء بعد، أهل الثناء والمجد، لا مانع لما أعطيت، ولا معطي لما منعت، ولا ينفع ذا الجد منك الجد). [رواه مسلم]

ژباړه: ای الله! ته زموږ پروردگار یې، تالره پوره ستاینه ده، د آسمانونو او زمکې او د هغو تر منځ د مخلوقاتو د ډکوالي په اندازه، او په اندازه د ډکوالي د هغو شیانو چې تا ووروسته غوښتي دي، ای دستاینې او لویې خاونده! ته چې چاته څه ورکړې، د هغه (څوک) بندوونکی نشته، او ته چې (له چانه) څه بند کړې، د هغه (څوک) ورکوونکی نشته، او فائده نه کوي مالدار ته دهغه مال، ستا د عذاب لرې کولو کې.

◉ په احادیثو کې تحمید (ربنا لك الحمد) په مختلفو الفاظو راغلی دی:

۱- ربنا لك الحمد. ای زموږ پروردگار! تالره پوره ستاینه ده.

۲- ربنا ولك الحمد. (واو) پکې زیات دی.

۳- اللهم ربنا لك الحمد.

۴- اللهم ربنا ولك الحمد. (واو) پکې زیات دی.

بهتره داده چې لمونځ کونکی تنوع (کله یوه دعا لوستل او کله بله دعا) وکړي، ټول الفاظ صحې دي کوم یو چې وویل شي جائز دي، لیکن (اللهم ربنا لك الحمد) یا (ربنا ولك الحمد) اکثر اوقاتو کې ویل په کار دي، ځکه چې دا په اصح روایاتو ثابت دي.

* د قبض او ارسال مسئله

له رکوع نه ووروسته په قومه کې بهتره دا ده چې لاسونه د نیت په شکل د نامه نه بره وتړل شي، که چېرته زورند پرېښودل شي نو هم څه باک نه لري -إن شاء الله- په دې مسئله کې وسعت دی، ځکه چې په تعین باندې کوم صریح نص نه شته او دا د امام أحمد رحمه الله نه هم نقل دی.

سجده:

* سجدي ته چې ښکته کېږي، سنت طریقه دا ده چې «الله أكبر» ووايي او لاسونه پورته نه کړي.

په دې اړه له ابن عمر رضي الله عنهما څخه په دې الفاظو روایت نقل دی چې: (کان یرفع یدیه حذو منکبیه إذا افتتح الصلاة و إذا کبر للركوع و إذا رفع رأسه من الركوع، رفعهما كذلك أيضا و قال: «سمع الله لمن حمده ربنا ولك الحمد» و کان لا یفعل ذلك في السجود).

ژباړه: رسول الله ﷺ به چې کله په لمانځه پیل کاوه، نو لاسونه به یې د اوږو تر برابرۍ پورته کول او همدا راز، کله به یې چې رکوع ته ښکته کېدو لپاره تکبیر وایه. او کله به یې چې له رکوع نه سر مبارک را پورته کولو، نو لاسونه به یې د اوږو تر برابرۍ پورته کړل او «سمع الله لمن حمده ربنا ولك الحمد» به یې وایه، خو سجدي ته د ښکته کېدو پر مهال به یې لاسونه نه پورته کول.

* پر لمونځ کوونکي واجب دي چې پر اوو اندامونو سجده وکړي.

د ابن عباس رضي الله عنهما په روایت کې راځي وايي چې: (أمرنا بالسجود على سبعة أعضاء: اليدين و الركبتين و القدمين و الجبهة و أشار إلى أنفه). [متفق عليه]

ژباړه: مونږ ته حکم شوی چې پر اوو اندامونو سجده وکړو: په دواړو لاسونو، زنگونو، قدمونو، تندي او پوزې ته یې اشاره وکړه -چې باید د تندي سره یې پر زمکه ولگوي-.

(دوه لاسونه، دوه زنگونونه، دوي پښي او تندي سره له پوزي) دا اووه اندامونه شول.

* که چېري د دغو اوو اندامونو څخه کوم يو پر زمکه ونه لگيده، نو سجده يې باطله ده، ځکه چې په رکن کې خلل راغی او سجده د لمانځه له آرکانو څخه ده. په سجده کې تندي او پوزه دواړه پر زمکه لگول واجب دي، که چېرته يوازې په تندي اکتفاء وکړي، نو سجده يې ناقصه ده. همدا راز که يوازې په پوزه اکتفاء وکړي او تندي ونه لگوي، نو د صحابه کرامو په اجماع سره يې سجده باطله ده () ځکه چې تندي اصل دی او دا ظاهر د حديث هم دی لکه چې مخکې تېر شو.

* سجدې ته د بنکته کېدو پر مهال به لومړی لاسونه لگوي او که زنگونونه؟

کله چې لمونځ کونکی سجدې ته بنکته کېږي نو په کار ده چې خپل زنگونونه مخکې کړي بيا دې لاسونه ولگوي او که يې لاسونه مخکې ولگول، نو هم صحيح ده، په دواړو صورتونو کې لمونځ د علماوو په اتفاق سره صحيح دی، اختلاف په افضليت کې دی، چې لومړی لاسونه لگول غوره دي او که زنگونونه؟ نو غوره دا ده چې لومړی زنگونونه ولگول شي او بيا لاسونه. دا د عمر بن الخطاب نه هم نقل دي او متبعه سنت دي، کېدی شي چې د رسول الله صلی الله عليه وسلم نه يې هم اوریدلي وي، په هر حال په دې مسئله کې کوم صحيح مرفوع حديث نشته.

امام ترمذي رحمه الله وايي: و العمل عليه عند أكثر أهل العلم، يرون أن يضع الرجل ركبتيه قبل يديه، و إذا نهض رفع يديه قبل ركبتيه. ()

ژباړه: د اکثره علماوو په دې عمل دی. د دوی په اند لمونځ کوونکی بايد زنگونونه له لاسونو څخه مخکې ولگوي او کله چې له سجدې نه- پورته کېږي، نو لاسونه له زنگونو څخه مخکې پورته کړي.

* په سجده کې مجافاة (متې له اړخونو نه جدا ساتل) مستحب دي او ځيني علماء ورته واجب وايي.

◊ د مجافاة پر سنتوالي دلائل:

۱- د عبد الله بن بحينه په روايت کې راغلي دي چې: (أن النبي صلی الله عليه وسلم كان إذا صلى فرج بين يديه، حتى يبدو بياض إبطيه). [متفق عليه]

ژباړه: نبي کریم ﷺ به چې کله لمونځ کولو، نو لاسونه به یې د اړخونو نه دومره جدا ساتل چې د تخرگونو سپینوالی به یې ښکارېده. دا حدیث په صحیحینو کې دی، د تخرگونو سپینوالی هغه وخت ښکاري چې کله متي له اړخونو نه پوره لرې وساتل شي. له دې کبله صحابه وو به د رسول الله ﷺ تخرگونه مبارک لیدل.

۲- عن أنس بن مالك عن النبي ﷺ قال: (اعتدلوا في السجود، ولا يبسط أحدكم ذراعيه انبساط الكلب). [متفق عليه]

ژباړه: انس بن مالک له نبي کریم ﷺ څخه نقل کوي چې ویې فرمایل: تاسې په سجده کې اعتدال «میانه روي» وکړئ او له تاسې نه دې څوک د سپی په شان خپلې ځنگلې په زمکه نه خوروي.

په سجده کې له اعتدال کولو نه مطلب دادی: چې توسط بین الافتراش والقبض وکړئ، یعنی لاسونه (ورغوی) به پر زمکه کېږدئ او ځنگلې به د زمکې نه اوچتې وساتئ اوڅپته به له ورون څخه لیرې کړئ.

۳- عن عائشة رضي الله عنها: (أن النبي ﷺ كان ينهاي أن يفترش الرجل ذراعيه افتراش السبع). [أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ]

ژباړه: عائشه صدیقه رضي الله عنها وايي: نبي کریم ﷺ به خلک له دې نه منع کول چې یو څوک په سجده کې د ځناور په څېر خپلې ځنگلې پر زمکه خورې کړي.

۴- وعن أبي حميد: (أن النبي ﷺ إِذَا سَجَدَ وَضَعَ يَدَيْهِ غَيْرَ مُفْتَرَشٍ وَلَا قَابِضِهِمَا، وَاسْتَقْبَلَ بِأَطْرَافِ أَصَابِعِ رِجْلَيْهِ الْقِبْلَةَ). [اخرجه البخاري]

ژباړه: له ابو حمید څخه نقل دي چې: رسول الله ﷺ به کله سجده کوله نو لاسونه به یې په داسې شان پر زمکه ایښودل چې نه به یې ځنگلې پر زمکې غورولې او نه به یې له اړخونو سره پیوسته ساتلې او د پښو د گوتو سرونه به یې قبلي ته مخامخ کول.

۵- و عن جابر قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (إذا سجد أحدكم فليعتدل، و لا يفترش ذراعيه افتراش الكلب). [صحيح الترمذي]

ژباړه: له جابر څخه نقل دي چې ويل يې: رسول الله صلی الله علیه و سلم فرمايلي دي: کله چې يو تن له تاسې نه سجده کوي نو درمیان والی دي وکړي او څنگلي دي د سپي په شان پر زمکه نه غوروي.

۶- وعن ابن عباس رضي الله عنهما قال: (أتيت النبي صلی الله علیه و سلم من خلفه، فرأيت بياض إبطيه وهو مجخ قد فرج بين يديه). [مسند امام احمد] ومعنى (مجخ) أي فتح عضديه وجافاهما عن جنبيه ورفع بطنه عن الأرض.

ژباړه: د ابن عباس رضي الله عنهما نه روایت دی وايي: زه د نبي عليه الصلاة والسلام د شا له طرفه د هغه په لور را روان وم نو د هغه مبارک د تخرگونو سپینوالی می ولید، په داسې حال کې چې متې مبارکې یې آزادې نیولې وې، دواړه لاسونه یې یو له بل نه جدا وو. (مجخ) معنا دا ده چې متې خلاصې کړي او له اړخونو نه یې جدا وساتي او خپته له زمکې نه پورته ونیسي.

* په سجده کې د دواړو لاسونو اېښودلو دوي طریقي دي: یوه دا چې د لاسونو گوتي له اوږو سره برابري کېږدي. دویمه دا چې له غوږونو سره یې برابري کړي، د لمونځ کونکي خوښه او اختیار دی چې په کوم یوه عمل کوي دواړه طریقي په صحیحو احادیثو کې ثابتي دي.

* په سجده کې سنت طریقه دا ده چې لمونځ کونکی خپته له ورنونو څخه جدا وساتي، لکه مخکې حدیث کې چې یادونه وشوه.

د ابو حمید الساعدي په روایت کې راځي چې: (أن النبي صلی الله علیه و سلم إذا سجد فرج بين فخذيه غير حامل بطنه على شيء من فخذيه). [اخرجه أبو داود]

ژباړه: نبي کریم صلی الله علیه و سلم به چې کله سجده کوله نو ورنونه به یې یو له بل نه جدا ساتل او خپته به یې د ورنونو پر کومه برخه باندې نه وراچوله. دا حدیث په دې الفاظو ضعیف دی، لیکن د کیفیت بیانولو په خاطر می راوړی دی، قوي دلیل په دې مسئله کې د ابن عباس رضي الله عنهما هغه روایت دی چې مخکې تېر شو.

له دغو دوه حدیثونو نه څرگنده شوه چې ورنونه باید یو له بله جدا وساتلی شي، همدغه شان خپته پر ورنونو بار نکړی شي.

* د سجدي پر مهال سنت طریقه دا ده چې د پښو گوتي قبلي ته مخامخ کړی شي.

په سجده کې دواړه قدمونه له يو بل سره جوختول په کار دي او که جدا ساتل؟

په دې کې د فقهاوو اختلاف دی، خو مهمه دا ده چې په دې مسئله کې وسعت دی، لمونځ کونکي اختيار لري چې جوختوي يې او که يې ليرې ساتي، خو له احاديثو نه قدمونه له يو بل سره جوختول غوره معلومېږي، لکه څنگه چې د وائل بن حجر په روايت کې راځي چې: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا رَكَعَ فَرَجَ بَيْنَ أَصَابِعِهِ، وَإِذَا سَجَدَ ضَمَّ أَصَابِعَهُ). [رواه الحاكم]

* ژباړه: رسول الله ﷺ به چې کله رکوع کوله نو خپلې گوتې به يې يوه له بلې جدا ساتلې او په سجده کې به يې سره جوختولې. دا حديث په دې دلالت کوي چې د سجده په حالت کې به گوتې جوختوي، سند يې حسن درجه کې دی، او هغه احاديث يې هم تقويه کوي چې په کې گوتې قبلې ته مخامخ کول راغلي دي، گوتې قبلې ته مخامخ کول د دې تقاضا کوي چې قدمونه يو بل سره پيوست کړي شي.

◉ لنډه دا چې د سنت طريقي مطابق سجده هغه ده چې په لاندې شپږو صفاتو سمباله وي:

- ۱- څنگلي به پر زمکه نه خوروي، بلکې له زمکې نه به يې اوچتې ساتي.
- ۲- لاسونه به له اړخونو څخه جلا ساتي، تر دې چې د تخرگونو سپينوالي ښکاره شي.
- ۳- په سجده کې به لاسونه د غوړونو يا د اوږو تر برابرۍ پورته کوي.
- ۴- قدمونه به سيده ودروي او گوتې به د قبلې طرف ته مخامخ کوي.
- ۵- خپټه به له ورونو څخه ليرې ساتي.
- ۶- د لاسونو گوتې به قبلې ته مخامخ کوي.

کله چې سجده په دغو شپږو صفاتو برابره وي، نو بيا د سنت طريقي موافقه سجده ده او که چېرې کوم صفت په کې کم شي نو په دې صورت کې سجده صحيحه ده، ځکه دغه صفات مستحب دي. په پرېښودو سره يې په لمانځه کې کوم فساد او يا بطلان نه راځي، مگر دومره ده چې سنت طريقه کې يې نقصان او کمی ضرور راځي.

* لمونځ کونکي ته په اوو (۷) اندامونو سجده کول په کار دي، که څه هم د زمکې او د دې اندامونو تر منځ کوم حائل هم وي، مگر د تندي او زمکې تر منځ حائل (پرده) بغير د حاجت نه مکروه ده، د مثال په توگه: په لمن سجده کول او که حاجت و، لکه سخته گرمي وه، پر زمکه تندي لگول گران و، لمانځه ته خشوع نه برابرېده، نو بيا پرته له کراهته پر لمن يا د

بل شي له پاسه سجده کول جائز دي، صحابه کرامو به ځيني وخت د ډېرې زياتې گرمۍ له کبله پر لمنو باندي سجده کوله.

* په سجده کې به دا دعا وايي: « سبحان ربي الأعلى». په صحيح مسلم کې د حذيفه په روايت حديث دى چې: أن النبي ﷺ كان إذا سجد قال: (سبحان ربي الأعلى).

ژباړه: نبي اکرم ﷺ به په سجده کې « سبحان ربي الأعلى» ويله، چې معنى يې ده: «پاکي بيانوم د خپل پروردگار چې ډير اوچت دى».

د عقبه په روايت کې راغلي دي: (لما نزل -سبح اسم ربي الأعلى- قال النبي ﷺ: اجعلوها في سجودكم). [أخرجه أبو داود و ابن ماجه]

ژباړه: کله چې (سبح اسم ربك الأعلى) سورت نازل شو، نبي کریم ﷺ وفرمايل: دا په سجده کې ولولئ.

* په سجده کې چې د کومو دعاگانو ويل مستحب دي د هغو يادونه لږ مخکې د رکوع په دعاگانو کې شوېده.

د دوه سجودو تر منځ کښېناستل:

* د دوه سجودو تر منځ کښېناستل د لمانځه له ارکانو څخه دى، دليل يې: د نبي کریم ﷺ دا فرمان دى چې: (ثم ارفع حتى تطمئن جالسا). [متفق عليه]

ژباړه: بيا له سجدي نه پورته شه تر دې چې په کښېناستلو ډاډمن شي. له دې څخه معلومېږي چې له سجدي نه سر پورته کول يو رکن دى او د دوه سجودو تر منځ کښېناستل بل رکن.

* سنت طريقه دا ده چې کله د اولي سجدي نه سر پورته کړي نو تکبير به ووايي او د دوه سجودو تر منځ به کښېني، حديث شريف کې راځي: (أن النبي ﷺ كان يكبر في كل خفض ورفع). []

ژباړه: نبي اکرم عليه الصلاة والسلام به په هر ځل بنسخته کېدو او پورته کېدو سره تکبير وايه.

* د دوه سجدو تر منځ کښېناستل د لمانځه له ارکانو څخه دی، دلیل: حدیث کې راځي رسول الله صلی الله علیه وسلم یوه صحابي ته دلمانځه طریقه ښودله، نو ورته ویي فرمایل: (ثم ارفع حتی تطمئن جالساً). [متفق علیه] بیا -له سجدي نه -پورته شه تر دي چي په کښېناستلو ډاډمن شي.

د عائشي رضي الله عنها په حدیث کې راغلي دي چي: (أن النبي صلی الله علیه وسلم كان إذا رفع رأسه من السجدة لم يسجد حتى يستوي جالساً). [رواه مسلم]

ژباړه: نبي کریم صلی الله علیه وسلم به چي کله له -رومبي- سجدي نه سر مبارک راپورته کړ، نو - دويمه- سجده به يي تر هغې نه کوله چي برابر به کښېناست.

* د دوو سجدو تر منځ د ناستي طریقه: چپه پښه (قدم) به ځملي او بنی پښه به ودروي. همدا کیفیت د عائشي رضي الله عنها په حدیث کې بیان شوی دی، فرمایي: (أن النبي صلی الله علیه وسلم كان إذا جلس افترش اليسرى، و نصب اليمنى). []

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به چي کله د دوه سجدو تر منځ کښېناسته نو کينه (چپه) پښه به يي هواره کړه او بنی پښه به يي ودروله. دا حدیث په صحیح مسلم کې دی. د ابو حميد په روايت کې هم نقل دي چي: (أنه صلی الله علیه وسلم كان يفعل ذلك). [] او په همدې طریقه ټولو مسلمانانو عمل کړی دی، چي له مخکنيو سلفو نه ورته پاتې ده.

* د دواړو سجدو ترمنځ په ناسته کې د لاسونو اېښودلو سنت طریقه:

په څرگنده توگه له احاديثو نه دا معلومېږي چي لمونځ کونکی به دواړه لاسونه په ورنونو کېږدي، په داسې حال کې چي د لاسونو گوتي به يي خلاصې وي، يعني د څپېرې په شکل او په مسواکه گوته اشاره کول ورته جائز نه دي.

* مستحبه دا ده چي د بنی پښې گوتي به قبلي ته مخامخ کړي، ځکه چي بنی پښه (قدم) ودرول سنت دي او کله چي پښه ودروله شي نو گوتي يي خامخا قبلي ته مخامخ کېږي.

* د دوو سجدو تر منځ دعا ويل واجب دي او دا دعا به درې ځلي وايي: (رب اغفر لي). اي الله ما ته بښنه وکړي، که درې ځلي نه زيات وويل شي نو څه باک نه کوي. په يوه صحیح حدیث کې له حذيفه نه ثابت دي چي: (أن النبي صلی الله علیه وسلم كان يقول بين السجدين: (رب اغفر لي، رب اغفر لي). [رواه النسائي]

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به د دوه سجودو تر منځ دا دعا ويله: (رب اغفرلي، رب اغفرلي). علما وايي دا دعا به رسول الله ﷺ باربار ويله، ځكه چې رسول الله به د دوه سجودو تر منځ د سجدي په مقدار كښېناسته.

له ابن عباس نه نقل دى: (أن النبي صلى الله عليه وسلم كان يقول ذكرا آخر وهو: (اللهم اغفرلي، وارحمني، واهدني، وارزقني). [رواه الترمذي]

ژباړه: نبي كريم ﷺ به دا دعاء هم ويله چې: (اللهم اغفرلي، وارحمني...) اي الله! ما ته بښنه وكړې او په ما رحم وكړې او هدايت راته وكړې او روزي راته راكړې. ځيني حفاظو (محدثينو) دې حديث ته د ضَعْف اشاره كړې ده. د امام أحمد رحمه الله په نظر د حذيفه په روايت چې كوم حديث مخكې تېر شو، هغه د ابن عباس رضي الله عنهما د روايت په نسبت ډېر قوي دى، ليكن د ابن عباس رضي الله عنهما په روايت چې كومه دعاء ده، ويل يې جائز دي، كوم باك نه لري.

* له دويمې سجدي نه ووروسته كښېناستل: دويم ركعت ته له پورته كېدو نه مخكې لږ غوندي كښېناستل په كار دي، چې دې ناستې ته د فقهاوو په اصطلاح كې «جلسة الاستراحة» وايي. دا جلسه زيات نه زيات د استحباب په درجه كې ده، يعنې كه چا ونه كړه باك نه لري.

لمونځ كوونكى چې كله دويم ركعت ته پاڅېږي نو لاسونه به پر زمكه تكيه كوي او كه په زنگونو؟ د مصنف حفظه الله په نظر «جلسة الاستراحة» مستحبه نه ده، يعنې فوراً به پاڅېږي په داسې حال كې چې لاسونه به په زنگونو تكيه كړي، نه پر زمكه.

دويم ركعت:

* دويم ركعت هم د رومبي ركعت په څېر اداء كول په كار دي، ځكه چې نبي كريم ﷺ يوه صحابي ته د لمونځ بنودلو پر مهال وفرمايل: (ثم افعل هذا في صلاتك كلها). [متفق عليه]

ژباړه: بيا په ټول لمانځه كې همدغسې كوه، يعنې په اول ركعت كې چې دې څه كړي او ويلې، په پاتې ټولو ركعتونو كې همدغسې وكړه.

◊ دغه لاندې څو کارونه په دويم رکعت کې نشته:

۱- تکبير تحریمه: په دويم رکعت کې تکبير تحریمه نشته، ځکه دغه تکبير د لمانځه د پيل کولو لپاره مشروع شوی دی او په دې تکبير سره د لمانځه پيل په اول رکعت کې شوی دی.

۲- د افتتاح دعاء: د لمانځه شروع کولو دعاء يوازې په رومبي رکعت کې مقرر شوی ده، په دويم رکعت کې يې لوستل نشته، که په اول رکعت کې درنه هېره شي يا يې قصداً پرېږدي، نو بيا يې هم ويل نشته، ځکه د دې محل (د ويلو ځای) اول رکعت و او هغه فوت شوی دی.

۳- نیت تازه کول: دويم رکعت کې دوباره نیت کول نشته د لمانځه په شروع کې چې کوم نیت شوی وي، همغه د ټولو رکعتونو لپاره کافي دی.

لومړی تشهد:

* په رومبي قاعده کې د لاسونو اېښودلو دوي طريقې دي: په کومه طريقه مو چې عمل وکړ صحيح ده، ځکه چې دواړه طريقې په احاديثو کې ثابتې دي.

لومړی طريقه: بنی لاس به په بني ورون او چپ لاس به په چپ ورون (پتون) باندې کېږدي، د عبد الله بن الزبير رضي الله عنهما په روايت کې راځي چې: (أن النبي صلى الله عليه وسلم كان إذا جلس وضع يده اليمنى على فخذة الأيمن ويده اليسرى على فخذة الأيسر، و ألقم يده اليسرى ركبته). و هذا اللفظ ثابت في صحيح مسلم.

ژباړه: کله به چې نبی علیه الصلاة والسلام تشهد ته کېښناست بنی لاس به يې په بني ورون او چپ لاس به يې په چپ ورون کېښود. دا حديث په دې الفاظو په صحيح مسلم کې شته. د (و ألقم) معنی علماوو داسې کړې چې: يجوف كفه اليسرى قابضة على ركبته اليسرى. يعني په چپ ورغوي به چپ زنگون په داسې ډول ونيسي چې گوتې يې يو تر بله پرانستي وي.

دويمه طريقه: بنی لاس به پر بني زنگون او چپ لاس به پر چپ زنگون کېږدي، د ابن عمر رضي الله عنهما په روايت کې راځي چې: (أن النبي صلى الله عليه وسلم كان إذا جلس وضع يديه على ركبتيه) و هذا ايضا ثابت في صحيح مسلم.

ژباړه: نبی کریم صلى الله عليه وسلم چې به کله تشهد ته کېښناست نو لاسونه به يې پر زنگونو کېښودل.

* ځني وخت چپ لاس پر چپ زنگون باندې په داسې ډول ايښودل چې گوتي يې پرانستي وي، سنت دي، لکه مخکې چې د عبدالله بن الزبير رضي الله عنهما په حديث کې په دې الفاظو تېر شول چې (واقم يده اليسرى رکبته). نو مناسبه دا ده چې دا د تورک په حالت کې وشي، ځکه له تورک نه غير په تلقيم کولو کې تکلف او مشقت دی.

◊ د تشهد پر مهال د لاسونو ايښودلو درې کيفيته په احاديثو کې راغلي دي:

د تشهد پر مهال د لاسونو ايښودلو درې کيفيته په احاديثو کې راغلي دي: په کوم کيفيت کې عمل وشي جائز دی، بهتره دا ده چې کله په اوله طريقه عمل وکړي، کله په دويمه او کله په درېيمه، درېواړه طريقې سره له دليله په لاندې توگه ذکر کېږي:

۱- د بني لاس کوچنی او ور سره دويمه گوته به را بڼدي کړي او د منځ گوته به د غني گوتي سره يو ځای کړی «حلقه» کړي او په شهادت گوته (مسواک گوته) به د الله تعالی د توحيد اشاره وکړي، دا طريقه د وائل بن حجر رضي الله عنه په حديث کې راغلي ده، او هغه صحيح روايت دی.

۲- د شهادت له گوتي نه غير د لاس نوري ټولي گوتي به را بڼدي کړي او غټه گوته به د شهادت گوتي له بيخ سره کېږدي او په مسواک گوته به اشاره وکړي، په صحيح مسلم کې د ابن عمر رضي الله عنهما په حديث کې راغلي دي: (أن النبي صلى الله عليه وسلم قبض على يديه ثلاثة و خمسين). [رواه مسلم]

ژباړه: نبي کریم صلى الله عليه وسلم د لاس د گوتو په را بڼدولو سره د درې پنځوس عدد شکل جوړ کړ.

۳- د بني لاس گوتي به ټولي را بڼدي کړي، غير د شهادت له گوتي نه، بيا به په همدې گوته اشاره وکړي، دا طريقه هم په صحيح مسلم کې د ابن عمر رضي الله عنهما په روايت کې راغلي ده، وايي: (أن النبي صلى الله عليه وسلم قبض أصابعه كلها و أشار بالسبابة). [رواه مسلم]

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام ټولي گوتي را بڼدي کړي او په سبابه گوته يې اشاره وکړه.

* دغه ذکر شوي طريقې لکه د گوتو را بڼدول او اشاره کول يوازې تشهد ته د ناستې پر مهال دي، د دوو سجودو په منځ و غيره کې نشته، ابن عمر رضي الله عنهما وايي: (إذا قعد للتشهد) يعني دغه مذکورې طريقې به صرف تشهد ته د ناستې پر مهال کوي.

* د اشارې کولو پر مهال به د شهادت گوته اوچته نیسي، تیبټ نیول، یا خوځول یې نشته، ځکه په صحیحو احادیثو کې یې چېرته یادونه نه ده راغلي! په داسې حال کې چې اصل په عباداتو کې توقیف دی.

په صحیح مسلم کې د عبد الله بن الزبیر رضي الله عنهما په روایت کې راغلي دي: (کان رسول الله صلی الله علیه وسلم إذا قعد في الصلاة جعل قدمه اليسرى بين فخذيه وساقه، و فرش قدمه اليمنى، و وضع يده اليسرى على ركبته اليسرى، و وضع يده اليمنى على فخذيه اليمنى وأشار بإصبعه). [رواه مسلم]

ژباړه: کله به چې نبی اکرم صلی الله علیه وسلم په لمانځه کې تشهد ته کښېناست، نو د چپې پښې قدم به یې د ورون او پڼډۍ په مابین کې ساتلو او د ښۍ پښې قدم به یې هوار کړ، چپ لاس به یې پر چپ زنگون او ښۍ لاس به یې پر ښي ورون کېښود او په مسواک گوته به یې اشاره وکړه.

همدا رنگه په مسلم شریف کې د عبد الله بن عمر رضي الله عنهما په روایت شوي بل حدیث کې راځي: (أن رسول الله صلی الله علیه وسلم كان إذا قعد في التشهد وضع يده اليسرى على ركبته اليسرى ووضع يده اليمنى على ركبته اليمنى وعقد ثلاثة وخمسين وأشار بالسبابة). [رواه مسلم]

ژباړه: رسول الله صلی الله علیه وسلم به چې کله تشهد ته کښېناست، نو چپ لاس به یې پر چپ زنگون او ښۍ لاس به یې پر ښي زنگون کېښود. د دري پنځوس عدد شکل به یې جوړ کړ او په سبابه گوته به یې اشاره وکړه.

په مسند أحمد کې د وائل بن حجر نه نقل دي وايي: (رأيت النبي صلی الله علیه وسلم حين كبر رفع يديه حذاء أذنيه، ثم حين ركع، ثم حين قال: سمع الله لمن حمده رفع يديه، ورأيته ممسكا يمينه على شماله في الصلاة، فلما جلس حلق بالوسطى والإبهام وأشار بالسبابة، و وضع يده اليمنى على فخذيه اليمنى، ووضع يده اليسرى على فخذيه اليسرى).

ژباړه: له وائل بن حجر نه روایت دی وايي چې: نبی کریم صلی الله علیه وسلم مې ولید چې کله یې لمانځه ته «الله اکبر» وایه، نو دواړه لاسونه یې د غوړونو تر برابری پورته کړل، بیا کله چې رکوع ته لاړ او هغه مهال چې «سمع الله لمن حمده» یې وویل نو لاسونه یې پورته کړل او په لمانځه کې مې په داسې حال کې ولید چې ښۍ لاس یې د چپ لاس له پاسه نیولي و. او کله چې — تشهد ته — کښېناست نو منځنۍ گوته یې له غټې گوټې سره یو ځای کړی کړه.

او په سبابه گوته يې اشاره وکړه. بنی لاس يې په بني ورون او چپ لاس يې پر چپ ورون باندې ايښی ؤ.

په دغو ټولو ذکر شويو صحيحو احاديثو کې د اشارې کولو يادونه راغلي، خو اشارې سره د گوټې خوزولو يادونه په يوه حديث کې هم ونه شوه.

* اوله قاعده د لمانځه له واجباتو څخه ده. که چېرې په هېره سره پاتې شي نو سجده سهوه لازمېږي او د وجوب دلائل يې دا دي:

۱- رسول الله صلی الله علیه وسلم ورباندې مداومت «هميشوالی» کړی او په حديث کې راغلي دي چې: (صلوا کما رأيتوني أصلي). [متفق عليه].

ژباړه: هماغسې لمونځ اداء کړی چې څنگه مو زه په لمونځ کولو ليدلی يم.

او که په هېره ترې پاتې شي، نو بيا يې هم په سجده سهوي سره نقصان جبيره کېدی شي.

۲- د ابن مسعود په روايت حديث دی چې: (قولوا: التحيات لله). [رواه الشيخان] التحيات لله «تشهد» ووايي. يعنې امر يې کړی او امر په وجوب دلالت کوي.

۳- رسول الله صلی الله علیه وسلم په تشهد ډېر اهتمام (پاملرنه) کړې چې دا هم پر وجوب دلالت کوي لکه څنگه چې د ابن عباس رضي الله عنهما په روايت کې راغلي دي وايي: (کان رسول الله صلی الله علیه وسلم يعلمنا التشهد كما يعلمنا السورة من القرآن، فيقول: قولوا: التحيات المباركات، الصلوات الطيبات لله، سلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته، سلام علينا، وعلى عباد الله الصالحين، أشهد أن لا إله إلا الله، و أشهد أن محمدا رسول الله). [رواه مسلم]

ژباړه: ابن عباس رضي الله عنهما وايي: مونږ ته به رسول الله صلی الله علیه وسلم تشهد داسې رابنودلو، لکه د قرآن کریم سورت به يې چې رابنودلو، راته ويل به يې چې: ووايي: (التحيات المباركات...) ټول ژبني مبارک عبادتونه او بدني پاک عبادتونه الله جل جلاله لره دي، سلام او د الله رحمتونه او برکتونه دي وي په تا اي پيغمبره، سلام دي وي پر مونږ او د الله په نيکو بندگانو، زه گواهي ورکوم چې بې له الله جل جلاله بل هيڅوک د بنده گي لائق نشته، او زه گواهي ورکوم چې محمد صلی الله علیه وسلم د الله پيغمبر دی.

د تشهد دعاء د ابن مسعود په روايت کې په دې الفاظو راغلي ده چې: (التحيات لله والصلوات والطيبات، السلام عليك أيها النبي ورحمة الله وبركاته، السلام علينا وعلى عباد

الله الصالحين، أشهد أن لا إله إلا الله، وأشهد أن محمدا عبده ورسوله). دا روایت په صحیحینو کې راغلی او په ائمه وو کې امام أحمد رحمه الله غوره کړی دی.

قال الإمام أبو عيسى الترمذي رحمه الله (حديث ابن مسعود قد روي عن غير أوجه وهو أصح حديث روي عن النبي صلى الله عليه وسلم في التشهد، والعمل عليه عند أكثر أهل العلم من أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم ومن بعدهم من التابعين). [الجامع الصحيح سنن الترمذي]

ژباړه: ټول ژبني، بدني، او مالي عبادتونه الله جل جلاله لره دي، سلام او د الله رحمتونه او برکتونه دي وي پر تا ای پیغمبره، سلام دي وي پر مونږ او د الله پر نیکو بنده گانو، گواهي ورکوم چې له الله تعالی نه پرته بل هیڅوک د عبادت وړ نشته او گواهي ورکوم چې محمد صلى الله عليه وسلم د الله بنده او رسول دی. امام ترمذي رحمه الله وايي: د ابن مسعود په ډېرو سندونو کې راغلي دي چې دا په تشهد کې له رسول الله صلی الله علیه وسلم نه صحیحترین روایت دی. د صحابه کرامو، او تابعینو له جملې نه ډېرو د علم خاوندانو پرې عمل کړی دی.

◉ په تشهد کې نور احادیث هم راغلي دي:

۱- د عمر بن الخطاب حديث په دي الفاظو راغلی دی چې:

(التحيات الزاكيات لله، والصلوات الطيبات لله...) [أخرجه مالك في الموطأ] باقي الفاظ يي د ابن مسعود د حديث په شان دي. دغه تشهد امام مالك رحمه الله غوره کړی دی.

۲- په دي اړه د ابن عباس رضي الله عنهما حديث هم په دي الفاظو راغلی دی چې: (التحيات المباركات، والصلوات الطيبات لله...) [أخرجه مسلم]. باقي الفاظ يي د ابن مسعود د حديث پشان دي او دغه تشهد امام شافعي رحمه الله غوره کړی دی.

د تشهد کومې درې ډوله دعاگانې چې پاس ذکر شوي، د هغو له جملې نه چې هره يوه يې وويل شي، لمونځ صحيح دی. ولې بهتره دا ده چې لمونځ کونکی کله يو تشهد ووايي او کله بل. د دي لپاره چې په ټولو احاديثو عمل راشي، هڅه دي وکړي چې په زياتو وختونو کې هغه تشهد ووايي کوم چې د ابن مسعود په روایت نقل دی، ځکه چې دا په صحیحینو کې راغلی او أصح روایت دی. د ترجیح نور اسباب يې هم مصنف په اصل کتاب کې ذکر کړي دي.

* په اول تشهد کې درود شريف (اللهم صل) ويل نشته، ځکه چې دا په وروستي تشهد پورې خاص دی.

ابن القيم رحمه الله وايي: (التشهد الأول تخفيفه مشروع، و كان النبي صلى الله عليه وسلم إذا جلس فيه كأنه على الرضف، و لم يثبت عنه أنه كان يفعل ذلك فيه - أي الصلاة عليه صلى الله عليه وسلم في التشهد الأول - و لا علمه للأمة و لا يُعرف أن أحدا من الصحابة استحبه).()

د رومبي تشهد لندول يو مشروع كار دى، نبي عليه الصلاة والسلام به چي كله رومبي تشهد ته كنبناست، گويا په گرم كاني ناست دى - يعنى لندولو به يي- له نبي عليه الصلاة والسلام نه په رومبي تشهد كي درود ثابت نه دى او نه يي په دې اړه امت ته بنودنه كړي، همدا راز په صحابه وو كي هم چا ورته مستحب نه دى ويلي.

له رومبي تشهد نه درېيم ركعت ته پاڅېدل:

* له رومبي تشهد نه درېيم ركعت ته پورته كېدو پر مهال لاسونه اوچتول سنت دي. د ابن عمر رضي الله عنهما په اړه نقل دي چي: (كان إذا دخل في الصلاة كبر و رفع يديه، و إذا ركع رفع يديه، و إذا قال: سمع الله لمن حمده) رفع يديه، و إذا قام من الركعتين رفع يديه. و رفع ذلك ابن عمر إلى النبي صلى الله عليه وسلم. [صحيح البخاري] و بوب البخاري: (باب رفع اليدين إذا قام من الركعتين).

ژباړه: ابن عمر رضي الله عنهما به چي كله لمانخه ته داخلېده نو تكبير به يي ووايه او دواړه لاسونه به يي د اوږو تر برابري پورته كړل او چي كله به ركوع ته بنكته كېده نو لاسونه يي پورته كول او چي كله به يي «سمع الله لمن حمده» وويله نو لاسونه به يي پورته كړل او چي كله به له دويم ركعت نه پورته كېده نو بيا يي هم لاسونه پورته كول. ابن عمر رضي الله عنهما ددي نسبت رسول الله ته كړى دى. امام بخاري رحمه الله په دې عنوان مستقل باب تړلى دى چي: (باب: له دويم ركعت نه د پاڅېدلو پر وخت د لاسونو پورته كول).

د ابو حميد الساعدي په اړه نقل دي چي: أنه كان في عشرة من أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم منهم ابوقتادة و قال أبوحميد: (أنا أعلمكم بصلاة رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى أن قال: ثم إذا قام من الركعتين كبر، و رفع يديه حتى يحاذي بهما منكبيه، كما كبر عند افتتاح الصلاة). [سنن أبي داود]

ژباړه: هغه د لسو صحابه کرامو سره ؤ چې په دوټ کې ابو قتاده هم موجود ؤ نو ابوحميد وويل چې: زه په تاسې کې د رسول الله ﷺ په لمانځه باندې بڼه پوهېږم... تر دې پورې چې ويې ويل: بيا به چې هغه ﷺ له دويم رکعت نه پاڅېده نو دواړه لاسونه به يې پورته کړل تر دې چې د دواړو اوږو سره به يې برابر کړل، هماغسې لکه د لمانځه په شروع کې به يې چې تکبير وايه - او لاسونه به يې ورسره پورته کول-.

پاتې لمونځ:

* لمونځ کوونکی به باقي لمونځ -يعني درېيم او څلورم رکعت- د رومي او دويم رکعت په شان اداء کوي. نبي عليه الصلاة والسلام يوه صحابي ته د لمانځه بنودلو پر مهال وفرمايل: (ثم افعَل هذا في صلاتك كلها). [متفق عليه]

ژباړه: بيا په ټول لمانځه کې همدغسې کوه.

وروستی تشهد:

* آخري تشهد د لمانځه له ارکانو څخه يو رکن دی. د ابن مسعود رضي الله عنه په روايت کې راځي، هغه وايي چې: (کنا نقول قبل أن يُفرض التشهد: السلام على الله، السلام على جبريل، السلام على ميکاييل، فقال النبي ﷺ: قولوا التحيات لله...).[رواه النسائي]

ژباړه: له تشهد فرض کېدو نه وړاندې به مونږ داسې ويل چې: السلام على الله، السلام على جبريل، السلام على ميکاييل، نو نبي عليه الصلاة والسلام راته وفرمايل: داسې ووايي چې: التحيات لله.....

د تشهد پر فرضيت باندې بل دليل دادی چې: رسول الله ﷺ ورباندې مداومت «هميشوالی» کړی دی، کله يې هم نه دی پرېښی.

په داسې حال کې چې رسول الله فرمايي: (صلوا كما رأيتموني أصلي). [متفق عليه]

* په وروستی قاعده کې درود شريف -اللهم صل...- لوستل سنت مؤکد دي او ځينې علماء ورته واجب وايي.

◊ د درود شريف د مؤکد والي دلائل:

۱- د فضالة بن عبید الله حدیث دی چې: (أن رسول الله صلی الله علیه وسلم رأى رجلاً یصلی لم یحمد الله ولم یمجده، ولم یصل علی النبی صلی الله علیه وسلم فقال النبی صلی الله علیه وسلم: "عجل هذا" ثم دعاه النبی صلی الله علیه وسلم فقال: "إذا صلی أحدکم فلیبدأ بحمد ربه والثناء علیه، ویصل علی النبی صلی الله علیه وسلم، ولیدع ماشاء). [سنن البیهقي]

ژباړه: رسول الله صلی الله علیه وسلم یو سړی ولیده چې لمونځ یې کولو خو په لمانځه کې یې نه د الله ستاینه وکړه، نه یې د هغه لویي بیان کړه او نه یې پر نبی صلی الله علیه وسلم باندې درود ووايه، نو نبی علیه الصلاة والسلام وفرمايل: دې سړي بېره وکړه، بیایې راوغوښت او ورته وپیل وویل: کله چې ستاسې نه یو تن لمونځ کوي، نو په کار ده چې د خپل رب په ستاینه او ثناء یې پیل کړي، پر نبی صلی الله علیه وسلم دې درود ووايي او د خپلې خوبنې دعاء دې وغواړي.

۲- د کعب بن عجرة په روایت کې راغلي هغه وایي: خرج علينا النبی صلی الله علیه وسلم، فقلنا: یا رسول الله! قد علمنا کیف نسلم عليك، فکیف نصلي عليك؟ قال: قولوا: اللهم صل علی محمد وعلی آل محمد كما صليت علی ابراهيم إنک حمید مجید، اللهم بارک علی محمد وعلی آل محمد كما بارکت علی آل ابراهيم إنک حمید مجید. [متفق علیه] و في لفظ: كما صليت علی ابراهيم وعلی آل ابراهيم.

ژباړه: کعب بن عجرة وایي: یو ځلې د الله رسول صلی الله علیه وسلم زمونږ لورې ته راغی، نو مونږ ورته وویل: ای د الله رسوله! مونږ پر تا سلام وپیل زده کړي دي، خو پر تا درود شریف به څنگه وایو؟ وپې فرمايل: داسې ووايي چې: (اللهم صل ...).

ژباړه: ای الله! پر محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم پر آل باندې درود ولیره، لکه څنگه چې دې د ابراهيم علیه السلام پر آل باندې درود لېرلی دی، په رښتیا سره ته ستایلی شوی، او د لویي خاوند یې، ای الله! برکت نازل کړه پر محمد صلی الله علیه وسلم او د محمد صلی الله علیه وسلم پر آل باندې، لکه څنگه چې دې برکت نازل کړې د ابراهيم علیه السلام پر آل باندې په رښتیا سره ته ستایلی شوی او د لویي خاوند یې.

دا حدیث په دې الفاظو متفق علیه دی او په بخاري کې ورسره دا الفاظ هم زیات شوي دي چې: (كما صليت علی ابراهيم وعلی آل ابراهيم).

د کعب بن عجرة حدیث د درود شریف الفاظو ته پوره شامل دی.

* د وروستي تشهد په آخره كې د هغې دعاء ويل هم سنت دي چې په كې له څلورو شيانو څخه پناه غوښتل راغلي دي.

عن أبي هريرة أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: (إذا انتهى أحدكم من تشهده فليستعذ من أربع: من عذاب جهنم، ومن عذاب القبر، وفتنة المحيا والممات، وفتنة المسيح الدجال). [رواه مسلم]

ژباړه: له أبوهريره نه نقل دي چې رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل: څوك چې له تشهد ويلو نه فارغ شي، نو په كار ده چې له څلورو شيانو څخه پناه وغواړي: ۱- د جهنم له عذاب نه. ۲- د قبر له عذاب نه. ۳- او د ژوند او مرگ له فتنې نه. ۴- او د مسيح دجال له فتنې نه.

* له تشهد ويلو او دغو څلورو شيانو څخه له پناه غوښتلو وروسته يې چې كومه دعاء خوښه وي د الله تعالى نه دې وغواړي.

د ابن مسعود په روايت كې راځي: أن النبي صلى الله عليه وسلم لما ذكر له التشهد قال: "ثم يتخير من الدعاء أعجبه إليه، فيدعو". [متفق عليه]

ژباړه: كله چې نبي عليه الصلاة والسلام ته د تشهد يادونه وشوه نو ويې ويل: بيا دې هغه دعاء غوره كړي چې ورته ډېره خوښه او په زړه پورې وي.

دلته وينا عامه ده ټولې هغه دعاگانې په بر كې نيسي چې د دنيا او آخرت خير پكې وي، په خاصه توگه زياتو وختونو كې هغه دعاگانې ويل په كار دي كومي چې په احاديثو كې راغلي دي، ځكه دا ډېرې جامع او شاملې دعاگانې دي.

سلام گرځول

* د لمانځه په پای كې به بني او چپ لوري ته سلام وگرځوي او دا د لمانځه له ارکانو څخه دی، د سلام الفاظ دا دی: السلام عليكم ورحمة الله.

* په سلام گرځولو كې سنت طريقه دا ده: چې بني او چپ لوري ته به په دومره اندازه كې گوري چې د اننگو سپينوالی يې مقتديانو ته ښكاره شي.

د ابن مسعود په حديث كې راځي هغه وايي: (ثم سلم عن يمينه و عن شماله حتى رؤي بياض خده و قال: السلام عليكم ورحمة الله). [أبو داود و الترمذي]

ژباړه: بيا يې بني او چپ لور ته سلام وگرځولو تر دې چې د انگو سپينوالی يې وليدل شو او «السلام عليكم ورحمة الله» الفاظ يې وويل.

* په سلام گرځولو کې بله سنت طريقه داده: چې د سلام په الفاظو کې به مد «اوردول» نه کوي، دليل: په حديث شريف کې راغلي دي چې: (أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: (حذف السلام سنة).) .

امام أحمد او ابن مبارک رحمهما الله ويلي دي: د (حذف السلام) مطلب دا دی چې د سلام الفاظ به نه اوردوي.

* په وروستي تشهد کې سنت طريقه دا ده: چې لمونځ کونکی تورک وکړي، د تورک مطلب دا دی چې بني پښه «قدم» به ودروي او چپه پښه به د بني پښې څخه لاندي وباسي او پر زمکه به کښېني چې دغه ډول ناسته «تورک» يوازي په دويم تشهد پورې خاص دی، په رومبي تشهد کې به «تورک» نه کوي.

په لمانځه کې اطمینان او خشوع:

* په اطمینان سره لمونځ کول د لمانځه له ارکانو څخه دی او د اطمینان لږه اندازه دا ده چې د واجب ذکر -يو ځلي تسبیح وپلو- په اندازه د لمانځه هر رکن په سکون او آرام سره ادا کړي.

د اطمینان په رکنیت باندې دليل: نبي عليه الصلاة والسلام يوه صحابي ته وفرمايل: (ثم ارکع حتى تطمئن راکعا). بيا رکوع وکړه تر دې چې په رکوع باندې ډاډمن «مطمئن» شي. او همدغسې نور ارکان هم په اطمینان او آرام سره اداء کول په کار دي.

له حذيفه نه په روايت شوي حديث کې راغلي دي چې: (أنه رأى رجلا يصلي و لايطمئن في صلاته فقال له: (إنك لم تصل، ولو مت لمت على غير الفطرة التي فطر الله عليها محمدا صلى الله عليه وسلم). [رواه البخاري]

ژباړه: حذيفه يو سړی په لمانځه وليو په داسې حال کې چې په لمانځه کې يې اطمینان نه کاوه -يعني رکوع او سجده يې په بېره اداء کول-، نو حذيفه ورته وويل: تا لمونځ نه دی کړی او که په دې حالت کې مړ شي نو ته به په هغه دين نه يې مړ شوی په کوم چې الله تعالی محمد صلى الله عليه وسلم پيدا کړی دی، يعنې ته به مسلمان نه مړي!.

* خشوع په لمانځه کې مستحب او سنت ده: امام ابن قيم رحمه الله د خشوع تعريف داسې كړى دى چې: (الخشوع: قيام القلب بين يدي الرب بالخضوع والذل، والجمعية عليه).
[مدارج السالكين]

ژباړه: د الله تعالى پر وړاندې خپل زړه په عاجزۍ او خاكسارۍ سره ودرولو ته خشوع وايي.

په لمانځه كې د خشوع اهميت د رسول الله صلى الله عليه وسلم او د مشرانو صحابه وو څخه په تواتر سره نقل دى. له دې كبله عائشة صديقه رضي الله عنها وايي: (أن النبي صلى الله عليه وسلم كان يصلّى أربعاً فلا تسأل عن حسنهن وطولهن). [متفق عليه]

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام به څلور ركعته لمونځ كولو چې د بنايست او اوږدوالي پوښتنه يې مه كوه.

* په لمانځه كې پرلپسې ډېر خوزيدل راخوزيدل لمونځ باطلوي.

* فقهاوو د (الحركة الكثيرة) مفهوم دا بيان كړى دى چې: (أنه إذا رُوي الرجل ظنّ أنه ليس في صلاة). كه څوك يې وويني نو د لمونځ كوونكي گومان پرې نه كوي. نو په دې سره لمونځ باطليري.

**

په لمانځه كې مخي ته ستره ودرول:

* لمونځ كوونكي لپاره مخي ته ستره ودرول سنت مؤكد ده، دليل يې د نبي عليه الصلاة والسلام دا وينا ده چې: (إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ ، فَلْيُصَلِّ إِلَى سِتْرَةٍ وَلْيُذِنْ مِنْهَا) [واه أبو داود و صححه الألباني] ژباړه: كله چې له تاسې نه يو څوك لمونځ كوي، نو سترې ته دې لمونځ وكړي او سترې ته دې نږدې ودرېږي.

* ستره بايد ودرول شي نه دا چې پر زمكه څمول شي.

* د سترې اوږدوالى «طول»: د سترې اوږدوالى بايد د اوبن د پالان (كتي) د وروستۍ حصي په اندازه وي، چې هغه تقريبا يو گز برابرېږي، نو په دې حساب د سترې اوږدوالى د يوه شرعي گز په اندازه په كار دى.

مسلم شریف کی د عائشی صدیقی رضی اللہ عنہا پہ روایت حدیث دی چې: (سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ سِتْرَةِ الْمُصَلِّيِّ ، فَقَالَ : مِنْهُ مُؤَخَّرَةُ الرَّحْلِ) [رواه مسلم]

ژباړه: له رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه د سترې په اړه پوښتنه وشوه نو ويې فرمايل: د اوبس د پالان د آخري حصې په اندازه.

د سترې پلنوالی: فقهاوو ويلي دي چې په شريعت کې د سترې پلنوالی کومه ټاکلې اندازه نه لري، دېوال هم ستره کېدلې شي، دغه شان غشی وغیره هم ستره کېدلې شي، ځکه نبي کریم صلى الله عليه وسلم د غشي، اوبس او دېوال په څير شيان ستره گرځولي دي.

* د لمونځ کونکي مخې ته تېرېدل حرام دي. دليل يې: د رسول الله صلى الله عليه وسلم دا وينا ده چې: (لو يعلم المار بين يدي المصلي ماذا عليه لكان أن يقف أربعين خيراً له من أن يمر بين يديه). [متفق عليه]

ژباړه: که چېرې د لمونځ کونکي مخې ته تېرېدونکی په دې وپوهېږي چې دا څومره گناه لري نو څلوېښت ورځې يا کالونه ودرېدل به ورته له دېنه غوره ؤ چې د لمونځ کونکي په مخ کې تېر شي.

* که يو څوک د لمونځ کونکي مخې ته تېرېدل وغواړي، نو لمونځ کونکی به يې منعه کوي او په دې کې د فقهاوو تر منځ اختلاف هم نشته.

د ابو سعيد الخدري په روايت کې راځي: (إذا اتخذ أحدكم ما يستتره في صلاته، فإذا أحد أراد أن يمر بينه وبين سترته فليرده، فإن أبا فليقاتله، فإنه شيطانٌ). (.)

ژباړه: که له تاسې نه چا په لمانځه کې ځان ته ستره ودرولي وي او يو څوک د دې لمونځ کونکي او سترې تر منځ تېرېدل وغواړي، نو لمونځ کونکي ته په کار ده چې مخه يې ونيسي او که بيا هم نه منعه کېده نو ورسره دې وجنگېږي. ځکه هغه شيطان دی.

امام نووي او شوکاني رحمهما الله له پورتنې حدیث نه په استنباط سره يوه مسئله ذکر کړې ده او هغه دا چې: د لمونځ کونکي مخې ته د تېرېدونکي منعه کول او ورسره جگړه کول په هغه صورت کې په کار دي چې لمونځ کونکي مخې ته ستره ايښي وي، يعنې د لمانځه نه مخکې يې خپل احتياطي تدبير نيولی وي او که چا ستره نه وي ودرولي نو حق نه لري چې مخې ته تېرېدونکي سره جگړه وکړي او يا يې په شدت سره منع کړي. دا مسئله يې د حدیث له دې الفاظو نه معلومه کړې ده: (إذا صلى أحدكم إلى ما يستتره) دلته "إذا" شرطية ده

يعني جگره يا شدت سره منع کول هغه مهال جائز دی چې لمونځ کونکي له احتياط نه کار اخستی وي او مخي ته يې ستره ودرولي وي، د نووي اوشوکاني رحمهما الله خبره ډېره مقبوله او د حديث الفاظو سره موافقه ده، څوک چې پرته له ستري لمونځ کوي، دا يو ډول نقصان او کمی ده، نو دا مناسبه نه ده چې يو څوک په خپله په نقصان واقع وي او بل چا سره د هغه په نقصان باندې جگره کوي.

* که لمونځ کونکي مخي ته ستره نه وي ودرولي، نو په دې صورت کې يې مخي ته له لرې نه تېرېدل جائز دي او له نږدې نه حرام.

د نږدېوالي اندازه: د لمونځ کونکي د ودرېدو له ځای نه د سجدي تر ځای پورې ده. يعني په دې صورت کې د لمونځ کونکي مخي ته تېرېدل جائز نه دي.

* د لمونځ کونکي مخي ته تېرېدل، که څه هم حرام دي، خو د لمونځ کونکي لمونځ نه باطلوي. مگر د درې شيانو په تېرېدو سره يې لمونځ ماتېږي او هغه درې شيان: بنځه، تور سپی او خر دی.

د ابوذر په روايت حديث دی چې: (إذا صلى أحدكم فإنه يستتره مثل آخره الرجل، فإذا لم يضع مثل آخره الرجل فإنه يقطع صلاته المرأة، والحمارة، والكلب الأسود). [أخرجه مسلم]

ژباړه: نبي عليه الصلاة والسلام ارشاد دی: کله چې له تاسې نه يو تن د لمانځه اراده وکړي نو هغه دې د اوبس پالان (د کتې) د آخري برخې په اندازه ستره ودروي، که چېرې ستره يې ونه دروله نو دغه درې شيان يې لمونځ ماتوي: بنځه، خر او تور سپی.

يوه سړي ابوذر ته وويل: د سور او ژېړ له منځه د تور سپي خاص کولو څه وجه ده؟ ابوذر په جواب کې وويل: ما له نبي کریم صلی الله عليه وسلم نه دا پوښتنه کړې وه، هغه صلی الله عليه وسلم راته وفرمايل: تور سپی شيطان دی، يعني په سپو کې شري، خبيث او بی فائدي ځناور دی.

د بنځو د لمانځه طريقه:

بنځي د لمانځه په ټولو مسائلو کې چې مخکې يې يادونه وشوه له نارينه وو سره برابري دي، هغه انکار وي، که قرآن لوستل وي او که د لمانځه نورې طريقې، يعني په بشپړه توګه

د نارينه وو پشان دي، همدا رنگه سننو، واجباتو او ارکانو کې له سړيو سره برابري دي، يعنې د لمانځه ټول مسائل د نارينه او ښځو لپاره يو شان دي، کوم توپير نه لري.

دليل: د دي لاندي حديث عموم پرې دلالت کوي: نبي عليه الصلاة والسلام فرمايلي دي: (انما النساء شقائق الرجال). [أخرجه مسلم] شقائق الرجال أي: نظائرهم وأمثالهم.

ژباړه: ښځينه د نارينه وو په څېر او مثل دي.

* يوازي په يوه مسئله کې ښځې له سړيو نه مستثنی او جلا گڼل شوي دي او هغه دا چې: په سجده کې د سړيو لپاره سنت طریقه دا ده چې ځنگلي له اړخونو څخه جدا وساتي او د ښځو لپاره سنت طریقه دا ده چې ځنگلي له اړخونو سره جوختي وساتي، همدا رنگه هر هغه ځای چې د سړيو لپاره پکې مجافات) اندامونه له يو بل نه لرې ساتل (سنت وي نو د ښځو لپاره پکې انضمام (جوختول) سنت دي.

قال ابن رجب رحمه الله: فأما المرأة فلا تتجافى بل تتضام و على هذا أهل العلم. ().

ژباړه: ابن رجب رحمه الله ويلي دي: ښځې به مجافات نه کوي، بلکې اندامونه به له يو بل سره جختوي او دا د اهل علمو نظر هم دی.

والحمد لله رب العالمين و على نبينا محمد وعلى آله و صحبه أجمعين.

بعون الله وفضله تمت الترجمة من اللغة العربية إلى اللغة البشتو لكتاب مختصر صفة صلاة النبي للشيخ أ.د. أحمد بن محمد الخليل- حفظه الله وأن يجزيه عما يقدمه للإسلام والمسلمين خيرا- بعد صلاة العصر، الساعة الرابعة يوم عرفة ، بتاريخ: 9 ذوالحجة 1440هـ الموافق: 10 أغسطس 2019م , في مسجد جنلاء بنت عبدالرحمن غفر الله لها ولوالديها ولذريتها ولجميع المسلمين ويسكنها فسيح جناته.

مدينة الرياض- المملكة العربية السعودية.

د موضوعاتو فهرست

صفحه	موضوعات	م/شميره
	سريزه	۱
	د لمانځه طريقه زده كول ضروري ده	۲
	لمانځه ته چمتوالي	۳
	اودس	۴
	لمانځه ته تلل	۵
	لمانځه ته نيت كول	۶
	لمانځه ته داخلېدل	۷
	تكبير تحريمه	۸
	قيام (اودرېدل) او قرائت لوستل	۹
	قيام	۱۰
	د قيام په حالت كې د لاسونو ايښودلو ځاى	۱۱
	په لمانځه كې به سترگې كوم ځاى ته نيسي	۱۲
	د استفتاح (د لمانځه پيل) دعا	۱۳
	د سورت لوستو څخه وړاندې اَعُوذُ بِاللّٰهِ وَيْل	۱۳
	تسميه (بسم الله) ويل	۱۴
	سورت فاتحه لوستل	۱۵
	قرائت په تيبټ يا په لور آواز لوستل	۱۶
	له سورت فاتحي څخه وروسته آمين ويل	۱۷
	له سورت فاتحي څخه وروسته قرائت لوستل	۱۸
	قرائت اوږدول	۱۹
	د تكبير تحريمه نه علاوه نور ټول تكبيرونه	۲۰
	ركوع	۲۱
	له ركوع نه وروسته په اطمئنان او برابر ودرېدل	۲۲
	سجده	۲۳
	د دوه سجده تر منځ كښېناستل	۲۴
	دويم ركعت	۲۵
	لومړى تشهد	۲۶
	د اول تشهد څخه درېيم ركعت ته پاڅېدل	۲۷
	پاتې لمونځ	۲۸
	آخري تشهد	۲۹
	سلام گرځول	۳۰
	په لمانځه كې اطمئنان او خشوع	۳۱
	په لمانځه كې مخي ته ستره ودرول	۳۲
	د بڼځو د لمانځه طريقه	۳۳
	فهرست	۳۴